

Les 23 et 24 août, Place de la Mairie:
C'est le 4e salon culturel de Saint-Hubert

De cet événement majeur dans les activités hubertines on a dévoilé tous les détails lors d'une

Thérèse Legendre

conférence de presse qui réunissait de nombreux participants, commanditaires, organisateurs, représentants des gouvernements provincial et municipal.

«La culture en fête» sera le thème de la 4e édition du salon culturel de Saint-Hubert qui regroupera une quarantaine de participants et auquel on espère une assistance de plus de 5 000 personnes bien que le maire M. Guy Desgroseillers considère que ce la population de 70 000 personnes, 10 000 devraient se rendre au salon.

De 9h à 21h30, les 23 et 24 août, maintes activités se dérouleront dans le local Provigo du centre commercial Place de la Mairie. En plus des stands d'exposition, il y aura animation, spectacle, défilé de modes, musique, etc.

Depuis 1982, le salon

culturel de Saint-Hubert a eu lieu chaque année, sauf en 1984. L'an dernier, plus de 50 organismes socio-culturels y ont participé et le Filmfestival mondial de cinéma de courts métrages a couronné l'événement.

Promotion des organismes

Le but principal de ce salon est le regroupement des organismes pour leur promotion et le recrutement de nouveaux membres. On veut aussi qu'il soit une occasion privilégiée pour les nouveaux citoyens de connaître ces organismes socio-culturels et communautaires.

M. Robert Gagnon coordonnateur de ce 4e salon a mentionné l'accent particulier qui sera mis sur l'animation des stands afin «d'établir un contact plus étroit avec les visiteurs».

Appuis financiers

Député de Vachon et adjointe parlementaire aux Affaires culturelles, Mme Christiane Pelchat a remis un chèque de 5 000\$ au comité organisateur. Cette subvention a été possible grâce au fonds d'initiatives culturelles du MAC dirigé

par Mme Lisé Bacon vice-première ministre.

Mme Pelchat a souligné son appréciation de l'implication de la municipalité

qui a accordé une subvention de 2 000\$ au salon via le programme de soutien en loisirs du ministère du Loisir, de la Chasse et de la

Pêche. «Peu de villes acceptent une telle participation». Elle a aussi fait mention de l'engagement des organisateurs et du

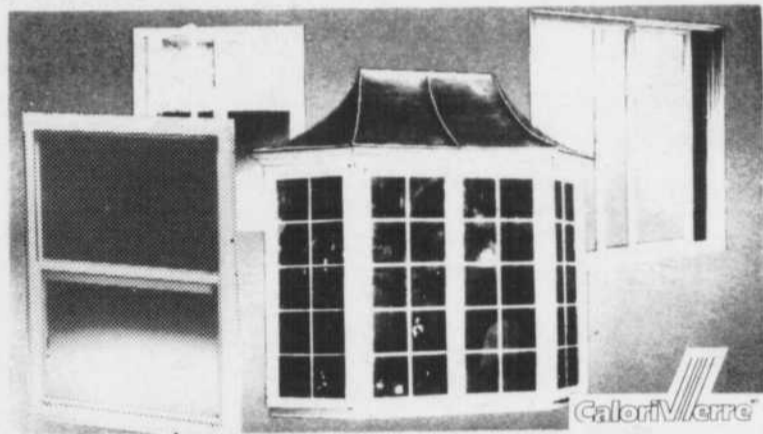
regroupement des organismes participants ce qui «suppose une volonté ferme, une grande cohésion et beaucoup de

dynamisme».

La député de Vachon a accepté la présidence d'honneur du salon culturel 1986.

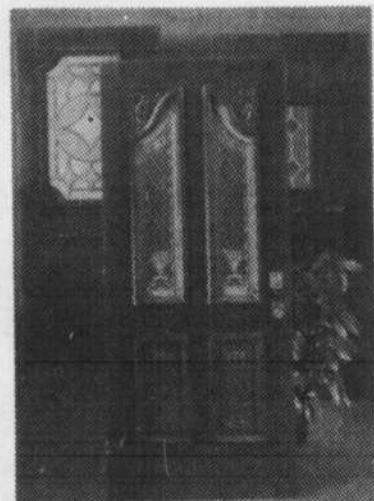
Sears
Rénovation*

Faites confiance à votre magasin Sears pour tous vos projets de rénovation



Voyez notre sélection de fenêtres en aluminium à rabais 10%

Nous avons un assortiment complet de fenêtres dont les modèles à guillotine, à ouverture latérale ou panoramique. Nous vous offrons un choix de modèles en aluminium.



Portes d'entrée

Vous désirez une nouvelle porte d'entrée? Nous avons de superbes portes en cèdre. De plus, nous pouvons ajouter des vitraux décoratifs...vous serez enchantés de l'effet et vous ajouterez à la valeur de votre maison. Peinture Duratek disponible.



Venmar

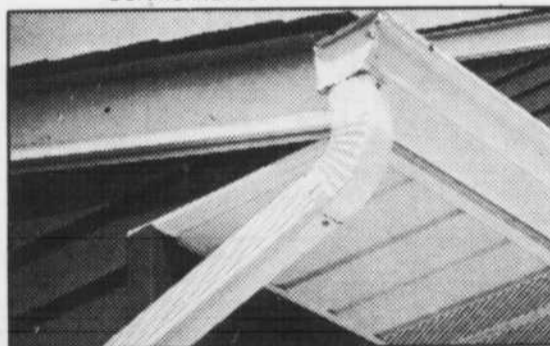
Système de ventilation contrôlant automatiquement l'humidité dans la maison. Turbine, Econair 25 ou Échangeur d'air... Choisissez le système idéal pour votre foyer.

Prix en vigueur jusqu'au 13 septembre 1986



Le climatiseur résidentiel Sears

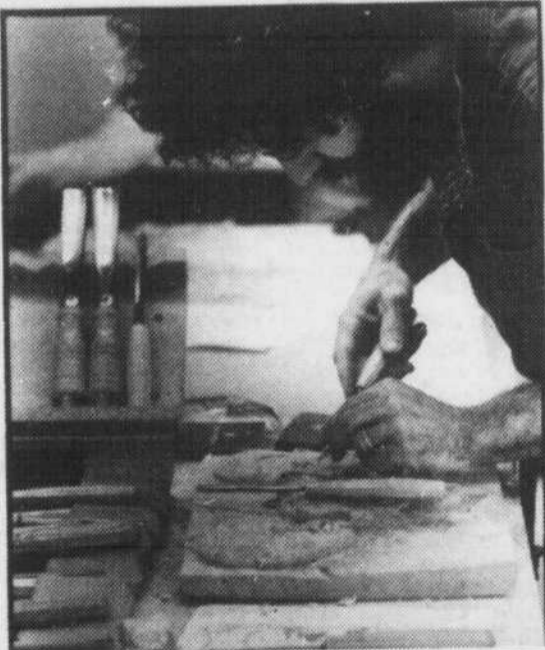
Appareil de climatisation à condenseur extérieur assurant une température idéale dans toute la maison. Conçu et fabriqué au Canada pour le climat Canadien. S'installe sur les systèmes de chauffage à air pulsé, nouveaux ou existants. Certifié ACNOR.



Gouttières en aluminium sans joints faites sur place

Nos gouttières sont faites sur mesure pour mieux répondre à vos besoins. Elles se font en un choix de couleurs, et comme elles sont sans joints, il n'y a pas de fuites.

*Sears peut faire faire l'installation par des entrepreneurs qualifiés moyennant des frais supplémentaires.



Alain Major, bientôt en concert à Longueuil

Récemment de retour d'Autriche où il a étudié au camp musical de l'American Institute of Musical Studies et travaillé avec des professeurs émérites de plusieurs pays, suivi des cours d'allemand et donné des concerts, le baryton longueuillois Alain Major repartira en septembre vers Munich où il passera des auditions pour l'Opéra de chambre de Vienne. Entre temps, il présentera un récital à l'église St Mark rue Saint-Charles à Longueuil le 28 août à 20h30. Au programme, des extraits d'opéras de Mozart, Massenet, Wagner et d'autres compositeurs bien connus et animés. Les billets sont en vente au Centre culturel de Longueuil, au



Café Suprême, à la librairie Le Fureteur de Saint-Lambert et à la porte de l'église le 28 août. Alain Major participera à une soirée d'opéra présentée dans le cadre des Beaux dimanches au cours de la prochaine saison.

Faites aussi confiance à Sears pour vos autres projets

- | | | |
|----------------------------|--------------------------------|----------------------------|
| Fenêtre d'aluminium | Gouttière | Conditionneur d'eau |
| Contre-fenêtre d'aluminium | Toiture | Isolation |
| Fenêtre en bois | Clôture | Armoire de cuisine |
| Porte d'acier | Fournaise électrique/gaz/huile | Broyeur à déchet |
| Porte de bois | Pompe à chaleur | Salle de bain |
| Porte patio | Climatiseur central | Tapis/Revêtement de vinyle |
| Porte de garage | Purificateur électronique | Drapere |
| Contre-porte d'aluminium | Humidificateur | Aspirateur central |
| Revêtement | Ventilation | Ouvre-porte de garage |
| Softit/fascia | Chauffe-eau | Piscine hors-terre |

Devis gratuit.

Composez:

- | | |
|----------------------|-----------------------|
| Place Vertu 335-7770 | LaSalle 364-7310 |
| Anjou 353-7770 | Laval 682-1200 |
| Brossard 465-1000 | Saint-Jérôme 432-2110 |
| | Saint-Jean 349-2651 |

SEARS

vous en avez pour votre argent...et plus

Color Your World*
DÉCOREZ LA MAISON ENTIÈRE À
DES PRIX
SENSATIONNELS!

Pastels Velours

Latex mat d'intérieur

• Lavable • Plusieurs teintes pastels disponibles
 #3350
 Après la vente, le prix régulier sera de 29.98.

OFFRE SPÉCIALE D'INTRODUCTION

Seulement **14.99** 4 litres

1/2 PRIX Latex semi-lustré
 pour l'extérieur

#7100 Blanc seulement
 Rég. 26.98

Vente **13.49** 4 litres

ÉPARGNEZ DÈS MAINTENANT!

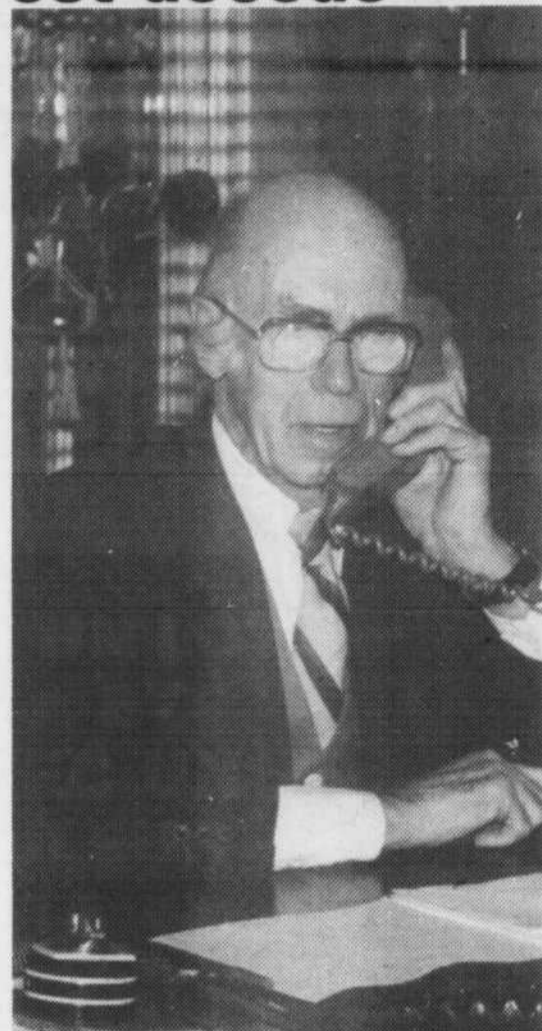
Peinture latex mat pour l'extérieur

#0001
 Rég. 16.98

Vente **12.49** 4 litres



Père adoptif des Mutins
M. Joseph Paré
est décédé



"Il avait toutes sortes de projets pour les Mutins et pensait à l'avenir comme si rien de devait lui arriver".
 C'est en larmes que

après avoir laissé le comité protecteur entre les mains de M. Paul Gagnon il y a trois ans, décision qui assurait la relève."

Thérèse Legendre

Suzanne Sigouin a commenté le départ de celui qui a été le père adoptif des Mutins et qui en a présidé le comité protecteur pendant 20 ans.

Le maire de Longueuil M. Jacques Finet fut probablement la dernière visite, outre les membres de sa famille, qu'a reçue M. Paré, quelques heures avant son décès.

"Tout s'est fait si vite, dit-elle. Lorsque nous sommes parties avec la troupe pour la tournée en France au début de juillet, nous avons été surprises de ne pas le voir à la messe célébrée pour l'occasion. À ce moment, il n'avait rien dit des malaises qu'il ressentait depuis quelques semaines. À notre retour le 25 juillet, il était hospitalisé et on sait la suite".

"C'est une lourde perte pour la communauté longueuilloise quand on considère tout ce qu'il a fait pour elle", de dire M. Finet.

Ex-conseiller municipal de l'ancien Longueuil, M. Paré a toujours été très actif. "C'est le genre de type qui s'impliquait d'une façon énergique. La ville, les organismes et gens d'affaires auxquels M. Paré s'adressait en faveur des Mutins, en savent quelques chose."

"Hélène (Villeneuve) et moi sommes foudroyées par ce départ. M. Paré nous donnait le courage de consacrer toutes nos énergies aux Mutins dont il est demeuré très près, même

M. Paré laisse dans le deuil son épouse, ses enfants, ses frères et soeurs et de très nombreux amis.

Le Courrier du Sud tient à offrir ses condoléances à cette famille si durement éprouvée et aux Mutins qui viennent de perdre leur père adoptif.

Jean-Pierre Guindon
à la direction
de Polymnie

Fin juillet l'ensemble mount, il aborde une car-vocal Polymnie recevait rière en enseignement au avec regret la démission de sein de la Commission Sco-Mme Francine Lavallée qui laire de Ste-Thérèse et au pour des raisons de santé à CÉGEP Lionel-Groulx.

Les pratiques avec M. directrice musicale. Suite à Guindon et l'ensemble vocal l'étude de plusieurs candi-Polymnie aurons lieu les dats, Polymnie a arrêté son jeudis de 19h30 à 22h00 au choix sur M. Jean-Pierre centre communautaire Le Guindon. Trait d'Union, 3100 Mous-

L'expérience de monsieur seau à Longueuil. Pour plus amples infor-Guindon dans le chant cho-rale est vaste et variée. mations veuillez contacter Après des études au Con-Johanne Viens-Labrosse au servatoire de Montréal et à 674-7264 ou Annette l'École de Musique de West-Comeau au 647-7920.

OFFRE SPÉCIALE!
 Motifs de papiers peints entièrement de vinyle et tous de première qualité sélection en magasin!
 Seulement **4.99** rouleaux européens

De 30% à 60%* SUR TOUS LES PAPIERS PEINTS EN MAGASIN!

Faites des économies sur tous nos motifs en magasin, du contemporain jusqu'au style rustique. Et pourquoi ne pas faire votre choix dès maintenant! *Prix du livre

Des épargnes sur des carreaux en céramique vernissée!
 Vérifiez les étiquettes! Dimension approx. en pi. ca. Rég. 3.59-4.49
 Vente **3.19-3.99** feuille

Économisez sur des carreaux auto-adhésifs sans cirage pour le plancher!
 • Y incluant Armstrong!
 Vérifiez les étiquettes! 12" x 12" Rég. 1.39-1.69
 Vente **1.09-1.33** ch.

Parquet en chêne
 Série Classique 6" x 6" x 5/16"
 Seulement **65¢** ch. (\$2.59 pi. ca.)

De la céramique pour les murs!
 Vérifiez les étiquettes! 6" x 8" Rég. \$2.64-53.57 pi. ca.
 Vente **77¢-99¢** ch. (\$2.31-52.97 pi. ca.)

Économisez jusqu'à 38% sur de la céramique pour plancher!
 Vérifiez les étiquettes! 7 1/2" x 7 1/2" Rég. 1.49-1.69
 Vente **93¢-1.29** ch.

GRATUIT: Des conseils en décoration. Nos experts en magasin sont là pour vous aider à réaliser vos projets de décoration.

PLUS: Nous vous donnerons un remboursement complet sur tous les carreaux inutilisés.

PLUS: Faites votre choix de papiers peints en magasins puis faites-en la pose d'un rouleau simple à la maison. Si le résultat ne vous plaît pas, retournez-nous les rouleaux inutilisés accompagnés du reçu d'achat. Nous vous donnerons un remboursement complet, y incluant le prix du rouleau sur le mur.

Color Your World* "Où le service à la clientèle fait toute la différence"

la vente se termine le 2 septembre



ST-HUBERT
 3415 Boul. Taschereau
676-5511

LONGUEUIL
 2496 Ch. Chambly
677-3220

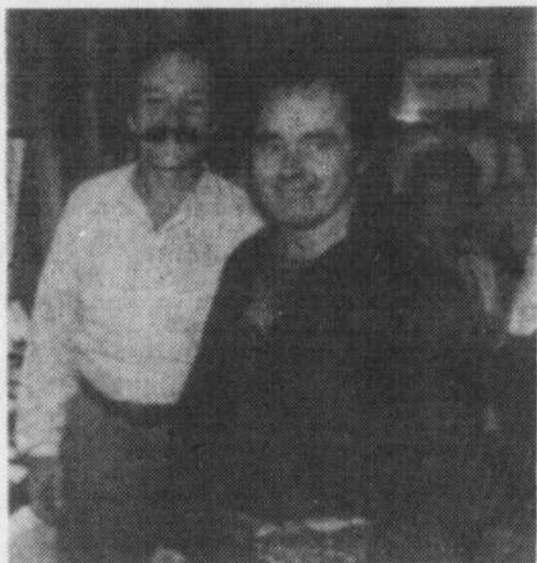
MONTREAL
 3210 Henri-Bourassa
383-8722

Faites-le vous même et épargnez! • Les motifs peuvent varier selon les locations • Satisfaction garantie. Malgré nos efforts à être aussi exacte que possible dans la reproduction des illustrations et de cet exemplaire, des erreurs involontaires peuvent intervenir. Les motifs peuvent être légèrement différents de ceux illustrés. Les prix sont en vigueur jusqu'à épuisement des quantités.

JY-81

Un avant-goût
de l'insectarium

Les plus beaux insectes du monde, ceux de Georges Brossard de St-Bruno au Jardin botanique



C'est merveilleux! Imaginez devant vos yeux 50 000 des plus beaux insectes et papillons, venant de 85 pays à travers le monde. C'est ce

**Claire
Duval Raynault**

qu'on peut voir actuellement au Jardin botanique de Montréal, où notre concitoyen Georges Brossard expose une partie de son imposante collection, nous donnant ainsi un aperçu de ce que sera d'ici quelques années l'insectarium de Montréal.

En entrant dans la Salle Jacques Rousseau, où a lieu l'exposition, nous sommes frappés par la beauté et la luminosité des couleurs qui émanent, ainsi que par les nuances et dégradés auxquels notre oeil n'est pas habitué, mais n'en est pas moins charmé. Tout de suite, notre hésitation naturelle ou culturelle, à l'endroit des insectes est ébranlée et nous sommes tentés de regarder de plus près ce que sont ces arthropodes qui forment la classe la plus nombreuse du règne animal.

À l'intérieur des boîtes de collection, nous pouvons les regarder tout à notre aise et d'intéressants cadres éducatifs nous fournissent les explications désirées. Au mur sont installés cinq immenses et magnifiques papillons de bois, oeuvre du sculpteur Raoul Ireland, dont l'intérieur des ailes sert de cadre aux papillons des pays que chacun représente. Nous pouvons aussi admirer les bronzes d'insectes du sculpteur Georges Foster, que notre main se surprend à caresser, tant ils sont attirants.

Un kiosque est dressé, où nous apprenons les diffé-

rentes étapes du montage des insectes et papillons et, ce qui me touche beaucoup, car on les oublie trop souvent dans notre société, Georges Brossard a installé une table à l'intention des enfants, munie d'un marche-pied pour les tout-petits.

Georges Brossard se dit très heureux de pouvoir présenter son exposition au Jardin botanique, car elle lui permet de faire ses preuves comme collectionneur et de mousser ainsi son projet d'insectarium. Les autorités du Jardin botanique ont été ébahies par la beauté de la collection et par l'intérêt qu'elle soulève, elles sont donc prêtes à l'accueillir de façon définitive et permanente, comme le disait d'ailleurs le directeur, M. Pierre Bourque, dans son allocution: «Après avoir vu la passion et le dévouement de Georges Brossard et de sa femme, Suzanne, pour cette mission éducative, il m'est apparu évident que la place de cette collection était ici». Le Jardin botanique a donc fait les démarches en ce sens auprès des autorités provinciales compétentes et ce sera autre chose faite en 1988 ou 1989. L'édifice, dont la structure architecturale reste à déterminer, sera situé sur la rue Sherbrooke, sur les terrains du Jardin botanique en face du stade olympique. Un endroit de choix!

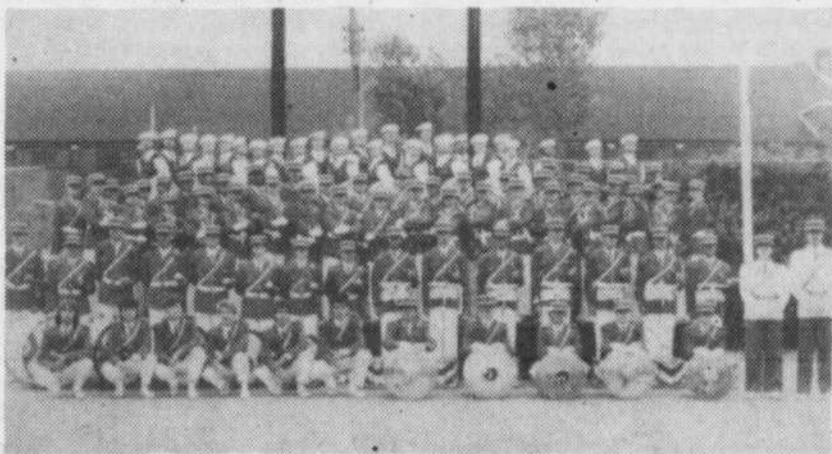
Georges Brossard est comblé, il a obtenu ce qu'il voulait. C'est là le couronnement de son travail et de ses espoirs. Dans son allocution, lorsqu'il nous présentait avec émotion son père, fondateur de la ville de Brossard, il a dit «si mon papa a pu fonder une ville, je saurai bien fonder un insectarium! Bon sang ne ment pas.

Les Éclipses de Longueuil au festival musical du Québec des corps de clairons et tambours

Les Éclipses de Longueuil, champions de la classe internationale 1984, participeront les vendredi et samedi 22 et 23 août prochains au 14^{ème} festival musical annuel du Québec des corps de clairons et tambours organisé par la Fédération des Associations musicales du Québec.

Vendredi le 22 août, on assistera à la compétition de championnat parade du Québec qui se déroulera dans le cadre des festivités de la ville de Lachine, en banlieue de Montréal. Le départ se fera face à la

polyvalente Dalbé-Viau sur la 18^{ème} Avenue pour emprunter la rue commerciale Notre-Dame et se terminer au parc Lasalle, lieu principal des festivités. Ce par-



cours de 1,9 km sera jugé et un trophée sera décerné au meilleur de chaque catégorie.

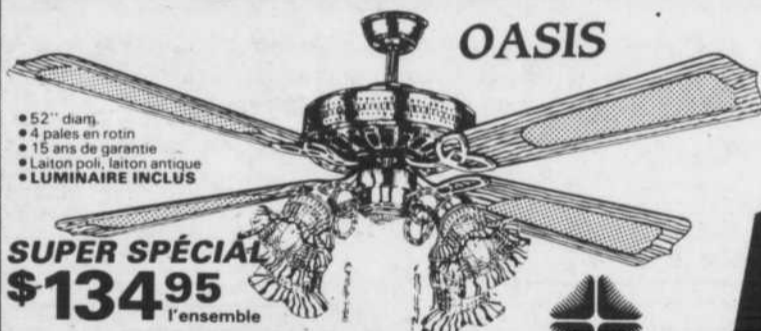
Le lendemain 23 août, tous se transportent sur le magnifique site du stade de l'Université de Montréal où en début d'après-midi, on assistera à la présentation de préliminaires. Le spectacle des finales est prévu pour 19 h 30.

On peut se procurer des billets en communiquant au numéro de téléphone: 252-3000 local 3454. Prix des billets: préliminaires: 4\$, finales: 7\$, sièges réservés, 5\$.

Autant en Emportée LA VENTE

LE PLUS
GROS
pouvoir d'achat
AU CANADA

GRAND CHOIX DE
LUMINAIRES S'ADAPTANT
À TOUTS NOS VENTILATEURS



OASIS

- 52" diam.
- 4 pales en rotin
- 15 ans de garantie
- Laiton poli, laiton antique
- LUMINAIRE INCLUS

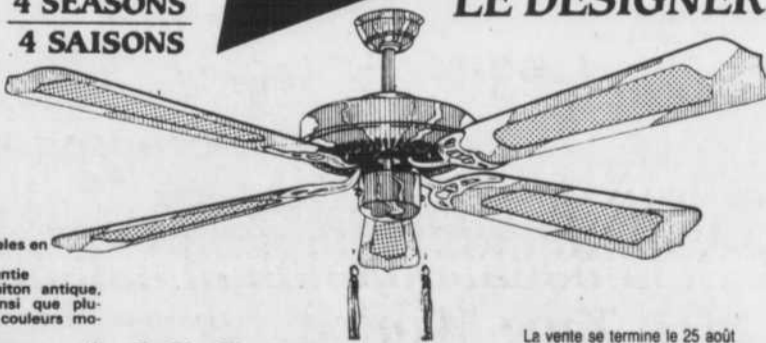
SUPER SPÉCIAL
\$134⁹⁵

VENTILATEUR
• Reversible
• 3 vitesses
À partir de **\$37⁹⁵**

4 SEASONS
4 SAISONS

OUI, nous y serons!
Au SALON DU CHAUFFAGE ET
DU CONFORT AU FOYER
les 12 - 13 - 14 septembre 86
PLACE BONAVENTURE
Montréal

LE DESIGNER



- 52" diam. 5 pales en bois et rotin
- 15 ans de garantie
- Laiton poli, laiton antique, blanc pur, ainsi que plusieurs autres couleurs modernes

SUPER SPÉCIAL \$109⁹⁵

La vente se termine le 25 août
ou jusqu'à épuisement des stocks

LA
FOIRE
du Ventilateurs

Tous nos modèles ont trois vitesses et sont réversibles
Le meilleur service après-vente au Québec

COMMANDES TÉLÉPHONIQUES ACCEPTÉES
LIVRAISON PARTOUT AU QUÉBEC
MOYENNANT UN LÉGER SUPPLÉMENT

MONTREAL 7576-78 St-Hubert 270-9653	VERDUN 3966 Wellington 765-8772	ST-LEONARD 6874 Jean-Jacques est 253-4861	LAVAL (D'UVERNAVY) 1950 boul. de la Concorde (Galeries Papineau) 682-2720	RIVE-SUD (LONGUEUIL) 3678 Chemin Chambly (Centre Super Carnaval) 651-6793	QUÉBEC 730 boul. Charest est 641-0092	TROIS-RIVIERES 5270 boul. des Forges 372-1520
MONTREAL 3171 Maisson 376-0801	DOLLARD DES ORMEAUX 3343 boul. des Sources (Plaza Centennial) 685-2872	LAVAL (CHOMEDEY) 808 boul. Curé Labelle 682-2706	RIVE-SUD (ST-HUBERT) 3616 boul. Taschereau (Plaza Taschereau) 445-3235	QUÉBEC 5401 boul. des Galeries (Galeries de la Capitale) 622-4800	SHERBROOKE 3290 boul. Portland (adjacent au Carrefour de l'Estrie) 821-4287	

La région de Chambly: Un joyau au coeur de la Montérégie

La Montérégie, c'est une des 18 régions touristiques qui divisent le Québec. À son tour, cette dernière est séparée en 8 secteurs intéressants à connaître. L'une d'entre elles, le secteur Richelieu, est non seule-

ment riche dans l'image qu'il nous offre. Par exemple, la ville de Chambly, outre son prestigieux fort, suggère plusieurs passe-temps. Ainsi, pour joindre le sport à la culture, une piste cyclable de 21 km est amé-

nagée le long du canal de Chambly vers St-Jean-sur-Richelieu. Des guides sont sur place pour expliquer l'histoire et le fonctionnement des écluses. On peut aussi pratiquer différents sports nautiques

sur le bassin de Chambly tels: canotage, voilier, planche à voile, jet-ski, etc. Et pour avoir une vue globale sur les Montérégiennes, le fort de Chambly, ses rapides et ses rives, il est possible de faire une croisière.

VOUS AVEZ LE GOÛT D'UN APRÈS-MIDI TRANQUILLE?

Il ne faut pas oublier que notre région possède un passé historique que l'on sent à chacun de nos pas. À cet effet, de nombreux cir-

cuits historiques sont organisés comme dans les villes de Varennes - St-Basile-le-Grand - Carignan - Chambly.

Il est aussi intéressant de visiter plusieurs églises qui possèdent des richesses

étonnantes. Par exemple à Chambly, l'église St-Stephens qui possède les plus vieilles pierres tombales au Québec; ou celle de St-Mathias qui est classée monument historique.



En ce qui concerne les pique-niques, les plaisirs de la pêche, ou les promenades, un endroit s'impose; à proximité du fort de Chambly où les rapides conduisent vers les chutes. Cet endroit est organisé adéquatement pour ces types de détente.

Viennent ensuite différents centres d'interprétation de la nature comme St-Grégoire, St-Bruno, St-Hilaire qui sont des endroits idéaux à visiter pour les amateurs de la nature.

ET QUOI ENCORE?

Des soirées de détente sur les terrasses, des théâtres d'été si agréables et tous les restaurants de la région pour satisfaire tout gourmet. Pour avoir des informations plus détaillées de la région comme de toutes les régions de la Montérégie, des kiosques d'information touristique sont là pour recevoir les visiteurs.

Les agents d'information sont formés à partir d'un stage intensif. Ces derniers pourront aider à la planification des vacances à travers les 18 régions du Québec. Le kiosque d'information sert aussi à canaliser l'information et la documentation des diverses activités environnantes.

Il n'est pas trop tard pour s'informer!

À l'affiche du ciné-vacances: Les Dalton en cavale

La Bibliothèque municipale de Longueuil présente au moins d'août le long métrage «Les Dalton en Cavale».

La projection est prévue à trois endroits différents: mercredi le 20 août, Centre culturel, 100 ouest, rue St-Laurent, salle 6, 2ième étage, à 13 h 30 (646-8619); jeudi le 21 août, Centre communautaire Le Trait d'union, 3100, rue Mousseau, à 11 h (646-8635); jeudi le 21 août, Succursale Claude-Henri-Grignon, 1600 rue Bourassa, à 13 h 30 (646-8622).

OUS - FLANELLETES - MOUSSES - TRICOTS - FLANELLETES - PATRONS - VELOURS - RATINES - DENTELLES - VALENCES - STORES - MOUSSES



LE PLUS GRAND ENTREPOT D'ESCOMPTE DE TISSUS ET DRAPERIES

JONCTION DE TISSUS

PRIX EN VIGUEUR JUSQU'AU 26 AOÛT '86

SPECIAL
20,000 mètres
à
\$1.00
le mètre

COUPON - COUPON - COUPON
PATRON GRATUIT
Achetez un patron au prix courant et obtenez-en un autre de même valeur.
STYLE-BUTTERICK-SIMPLICITY-McCALL
GRATUITEMENT
Sur présentation de ce coupon
Prix en vigueur jusqu'au 26 août '86.
LIMITÉ 1 PAR CLIENT
COUPON - COUPON - COUPON

SPÉCIAUX DE LA RENTRÉE SCOLAIRE

LAINAGE

150 cm (60")

VASTE SÉLECTION

- UNI
- RAYÉ
- CARRELÉ

20%

de rabais

Sur nos prix déjà réduit!

COTON OUATÉ

150 cm (60")

VALEUR 7.99\$
Vaste choix de coloris

ÉPARGNEZ
33%

4.99\$

le mètre

DENIM

150 cm (60")

VALEUR 7.99\$

3.99\$

ÉPARGNEZ
50%

le mètre

FLANELETTE

115 cm (45") Vaste choix d'imprimé

Rég.: 3.99\$

ÉPARGNEZ
50%

1.99\$

le mètre

TRICOT COTON

150 cm (60")

VALEUR 4.99\$

2.44\$

ÉPARGNEZ
50%

le mètre

VASTE CHOIX
MEILLEUR PRIX

- FOAM
- FOURRURE
- CUIRETTE
- REMBOURRAGE

REMBOURRAGE

140 cm (54")

Valeur \$9.99

3.99

le mètre

20%

DE RABAIS

- Poles en bois
- Stores DRACO

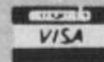
DRAPERIE

20 à 50%

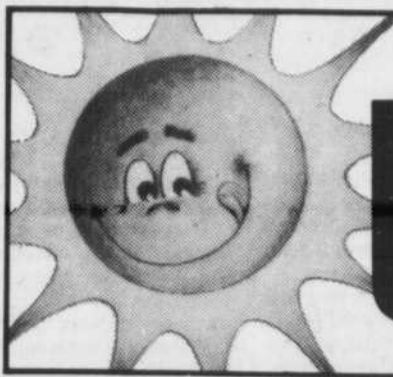
de rabais sur un grand choix de rideaux

2588 Ch. Chambly Longueuil 651-8121

291 Boul. Taschereau Greenfield Park 672-3670



MODE - COTONS - STORES - COUTURE - CUIRETTES - TISSUS MODE - MOUSSES - CUIRETTES - TISSUS MODE - COTONS - MOUSSE VALENCES



L'ÉTÉ MÉTRO

19



***PÊCHES**
produit de l'Ontario
Canada no 1

59¢ /lb 1³⁰/kg



KIWI
importé de Nouvelle-Zélande
gr. 46

5/99¢



FRAIS

LONGE DE PORC FRAIS
bout de côtes
env. 3 lb (1,4 kg)

1,28 /lb 2⁸²/kg



VEAU DE LAIT DU QUÉBEC
Écolait

RÔTI DE CUISSEAU DE VEAU LOURD DE LAIT DÉSOSSÉ, FRAIS

7,28 /lb 16⁰⁵/kg



MÉTRÔ

MÉLANGE À GÂTEAU MÉTRÔ
blanc, cerise, doré, chocolat
bte 520 g

79¢



LIBBY'S
Canada de fantaisie
bte 540 mL

JUS DE TOMATE

3/1,00



FBI

BOISSON AUX FRUITS FBI
pomme, raisin, orange, punch
aux fruits, fraise, limonade
carton 1 L

59¢



MÉTRÔ

BEURRE MÉTRÔ
paquet 454 g
limite: 2 par client

1,99

19

19

*La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez toutefois assurés, chers clients, que dans le cas de ces denrées, les épiceries Métro ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix tout au long des saisons. Les articles annoncés dans cette page sont en réclame aux supermarchés Métro situés dans la ville principale de diffusion de ce journal et sa proche banlieue du lundi 18 au samedi 23 août 1986 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Si certaines marques de commerce de produits annoncés ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature, et d'un prix coûtant égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.



DEMANDEZ
LA CIRCULAIRE
DE LA SEMAINE
À VOTRE
SPÉCIALISTE
DES AUBAINES!

MÉTRÔ
LE SPÉCIALISTE
par excellence

LE COURRIER DU SUD - 19 août 1986 - Page B7

Tannés de payer «le prix» pour aller pêcher

Ils construisent leurs propres avions

Jean St-Onge

Si vous passez sur la rue St-Jean à Longueuil cette semaine, ne soyez pas trop surpris si vous y voyez deux avions qui y sont stationnés.

La rue St-Jean n'est pas transformée en piste d'atterrissage, ce sont seulement messieurs Jean-Marie Masse et Serge Leclerc qui ont sorti les avions qu'ils ont construits, afin de faire tourner les moteurs et effectuer les derniers tests avant le

premier vol.

Après plus de 4000 heures de travail, les avions seront bientôt prêts à voler. Des vrais avions. Pas des «kits à assembler. Pas des petits ultras légers. De vrais avions, pouvant aller à une vitesse de 125 MPH et pos-

édant une autonomie d'un peu plus de sept heures de vol.

Les deux constructeurs ont fait venir les plans et quelques pièces des États-Unis. Les principaux éléments de structure ont été construits ici, dans l'entre-

pôt du commerce tenu par M Masse sur la rue St-Jean.

Serge Leclerc lui, a amorcé la construction dans son sous-sol, mais après quelque temps, l'espace manquait et il s'est joint à M. Massé dans son entrepôt.

Pourquoi avoir décidé de bâtir ses propres avions?

«On allait à la pêche et on était tanné de louer des avions. On s'est dit qu'on était aussi bien d'avoir le nôtre», de dire Jean-Marie Masse.

Ces avions «amphibies», pouvant amerrir sur le ventre autant qu'atterrir sur les roues, auront coûté environ 20 000\$ à chacun des deux constructeurs en plus de 4000 heures de travail.

Un avion semblable, vendu par une compagnie d'aviation, coûte entre 100 000 et 200 000\$.

Serge Leclerc détient déjà son brevet de pilote, tandis que Jean-Marie Masse, même s'il a déjà suivi des cours et déjà piloté, ne possède pas encore son brevet.

«Ce n'est qu'une formalité» a-t-il dit.

M. Leclerc est machiniste de profession et M. Massé

est un expert en électronique. Ils ont donc pu se porter assistance mutuellement à différentes étapes de la construction.

M. Massé a toujours été passionné de l'aviation. Il a d'ailleurs fabriqué de nombreux modèles réduits, avant d'attaquer la construction de son véritable avion en 1982, un grand projet qui devrait connaître son aboutissement la semaine prochaine avec la première envolée de l'appareil.

A première vue, il est difficile de croire que ces avions ont été construits dans un entrepôt, en pleine ville. Maintenant qu'ils sont peints et pratiquement terminés, on dirait vraiment des avions qui sortent des

chaînes de montage d'une grande compagnie.

Tout en blanc, avec des bandes rouges et bleues sur le côté, les appareils sont étincelants et attirent rapidement les curieux, surtout quand ils sont sortis derrière l'entrepôt le temps de faire quelques ajustements ou de prendre quelques photos.

Pendant que le photographe du Courrier du Sud prenait quelques clichés, trois autos sont passées et toutes se sont arrêtées et les passagers avaient vraiment l'air de se demander ce qu'un avion sans ailes pouvait bien faire en plein cœur de Longueuil.

Cette semaine, les ailes seront installées et les curieux seront certainement aussi nombreux.



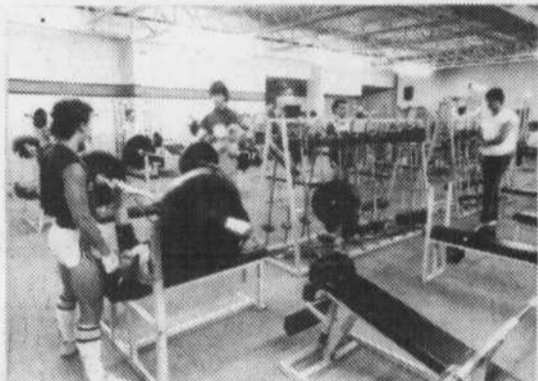
Gymnase



**265 STE-FOY
LONGUEUIL
651-5022**

**PENSEZ À VOTRE SANTÉ ET À
VOTRE APPARENCE
POUR MIEUX VOUS SERVIR,**

- air climatisé, ventilation
- cours personnalisé
- équipement varié
- entraînement pré-sport
- alimentation
- bar santé
- sauna
- bains tourbillons thérapeutiques
- douches, vestiaires



Le TOUT dans une AMBIANCE AMICALE MIXTE. Un abonnement de **12 MOIS** vous revient à seulement

\$5.00

PAR SEMAINE
PLUS LES FRAIS
D'INSCRIPTION

PERDRE DU POIDS OU EN GAGNER
RAFFERMIR OU MUSCLER

L'EXPÉRIENCE À VOTRE SERVICE!

NE LAISSEZ PAS LE STRESS DE LA VIE QUOTIDIENNE PERTURBER
VOTRE SANTÉ: L'ENTRAÎNEMENT C'EST LA SOLUTION.

N'ATTENDS PAS, VIENS NOUS VOIR ET PROFITES DE
ce: **SPÉCIAL**

**UNE JOURNÉE GRATUITE
D'ENTRAÎNEMENT
SUR PRÉSENTATION
DE CE COUPON SEULEMENT**

Valide jusqu'au 15 septembre 1986

GRANDE OUVERTURE

Le 22 août 1986

**Boulangerie / Pâtisserie / Charcuterie
Fromagerie**

Dégustation
Le 23 août
de
12h à 18h

- Pain frais du jour
- Gâteaux pour toutes occasions
- Pâtisseries françaises
- Tartes maison
- Viande froide
- Fromage
- Salades

**CAFÉ
GRATUIT**

SERVICE DE TRAITEUR

Pour tous genres de réceptions
Buffet froid / Repas chauds / Pièces montées
Sandwichs assorties / Hors d'oeuvre

OUVERT 7 JOURS PAR SEMAINE



Buffet Deux P P

4735, Grande-Allée
Brossard

678-6110 • 678-6111

Deux résidents de la Rive-Sud se distinguent dans le monde du bridge

Lors du dernier championnat de bridge nord américain qui se déroulait à Toronto du 18 juillet dernier, une équipe

un total de 308 joueurs du Canada et des États-Unis. En tout, 10 000 joueurs ont participé à ce championnat.

La "American Contract Bridge League" existe depuis 1927. Elle regroupe 200 000 membres actifs au Canada, aux États-Unis, au Mexique et dans plusieurs autres pays. La maison-mère est établie à Memphis. Selon un sondage Gallup, 10 millions de nord-américains joueraient au moins une fois par année au bridge. La ligue organise trois

championnats par année, le prochain aura lieu à l'automne à Atlanta.

Michel Lalonde et Pierre Béliste jouent au bridge depuis plus de 20 ans, mais ils ont joué ensemble seulement deux fois avant le championnat. Ils sont tous deux membres du Club de bridge de la Rive-Sud. Pour eux, le bridge est un loisir de compétition. C'est malheureux que le public ignore trop souvent qu'il existe des championnats internationaux et même des

olympiques du bridge à tous les quatre ans."

Il existe un système de pointage pour devenir maître de ce jeu à vie. Il faut avoir récolté un minimum de 300 points. Pour atteindre ce nombre, il faut, normalement, entre 6 et 9 ans de compétition. Au rythme où ils sont partis, ce duo québécois croit pouvoir y arriver d'ici quatre ans. La prochaine compétition à laquelle ils participeront aura lieu en octobre prochain, il s'agit d'un championnat régional à Montréal.

Micheline Le Royer

québécoise composée de Michel Lalonde de Longueuil et Pierre Béliste de Saint-Hubert a terminé première (soit la meilleure paire au total), dans la catégorie des 0 à 200 points, sur

TRAITEMENT DE L'OBÉSITÉ

CLINIQUE NUTRIBEL
DR GUY LANGEVIN
Omnipraticien

MAINTENANT 3 ENDROITS

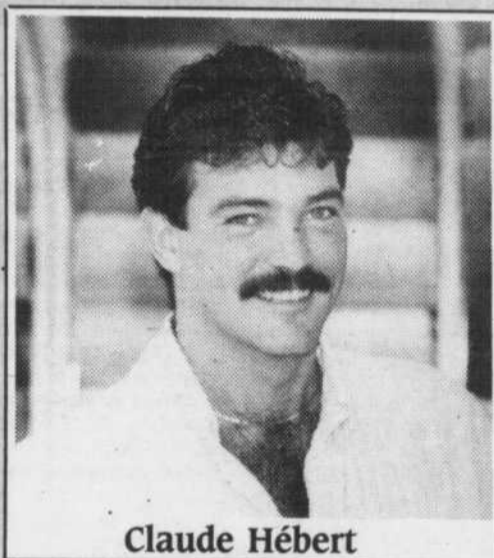
300 Churchill, Greenfield Park
7601 Taschereau, Brossard
5645 Grande-Allée, St-Hubert

672-0535

LA VENTE DES NOUVEAUX

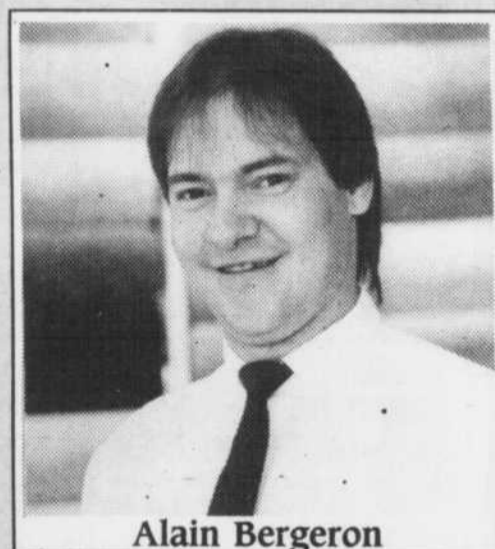
STORES VERTICAUX
SUR MESURE
40 à 50%
de RABAIS
Pour un temps limité

STORES VERTICAUX
SUR MESURE
40 à 50%
de RABAIS
Pour un temps limité



Claude Hébert

TAPIS-PRÉLART
STORES VERTICAUX
HORIZONTAUX
TOILES
PAPIER PEINT



Alain Bergeron

★ CHOIX
★ QUALITÉ

STORES EN STOCK
PORTES PATIO

SERVICE ★
BAS PRIX ★

INSTALLATION PROFESSIONNEL ET SOIGNEE

NOUS VOUS PROMETTONS LES MEILLEURS PRIX
SUR LA RIVE-SUD (SINON NOUS VOUS REMBOURSONS LA DIFFÉRENCE + 10%)
(Pour la même qualité...)

Nous sommes les seuls
représentants

BOUTIQUE
Collection
PEERLESS™
à Longueuil



DÉCORS
EXPERTS INC.

Services à domicile **Gratuit**

1255 Chemin Chambly
Longueuil, Québec J4J 3W9
(514) 651-8265
(514) 651-8266



En Montérégie, des activités familiales qui plairont à tous!

Pour passer de belles journées en famille, quoi de mieux que la région de la Montérégie. En effet, par ses diverses activités et attraits, tous les membres de la famille seront des plus

comblés. Au Village d'artisans Reflet d'Antan à Sainte-Martine, vous pouvez découvrir, tous les jours, des objets fabriqués par de talentueux artisans et artis-

tes. A vous de les découvrir! Tél.: (514) 427-2533.

Le spectacle Son et Lumières à Rigaud, présenté tout au long de l'été, met en évidence la beauté du sanctuaire Notre-Dame-



de-Lourdes. Ce dernier se voulant un lien de pèlerinage fort connu et magnifiquement aménagé dans la montagne de Rigaud. C'est un rendez-vous! Tél.: (514) 451-4631.

Le Parc Safari de Hemmingford: un incroyable safari de 6 km qui vous permet de rouler vitres baissées pour photographier, nourrir ou toucher les centaines d'animaux exotiques

qui circulent en toute liberté. A ne pas manquer également, le territoire des singes et des ours, la forêt enchantée, le cirque international, le théâtre sous les arbres et la plage. Tél.: (514) 247-2727.

L'Aérodium de Saint-Simon vous propose de voler comme un oiseau et ce, par l'intermédiaire d'un soufflerie aérodynamique qui vous permettra de flotter et de vous déplacer dans l'air. D'autres équipements sont également à votre disposition. Tél.: (514) 798-2770.

La Station touristique Bromont convie la famille à des heures de plaisir. On vous propose entre autres, 5 glissades d'eau, 2 glissades alpines, des «trottinherbes», le lac de Tarzan, un circuit de «vélocross», une piscine, un parcours d'hébertisme, des sentiers de conditionnement physique, un coin des petits, un télésiège en opération, un golf, un magnifique chalet et de jolies boutiques. Tél.: 1-800-363-8920 (sans frais), (514) 866-1363 (Montréal), (514) 534-2200 (local).

Cet été, les glissades d'eau de Saint-Pie semblent détrôner les plages. Suivant la vague, le Camping des Glissades d'eau vous invite à essayer leurs nombreuses glissades qui pour le débutant comme pour l'expert chevronné, sauront offrir des sensations des plus rafraichissantes. Pour renseignements: (514) 772-2614.

Toute la famille trouvera du plaisir au Jardin zoologique de Granby. Ce magnifique jardin regroupe plus de 1 000 animaux. La Maison des Reptiles, sise au même endroit, est unique au Canada. Le zoo vous propose non seulement ces nombreux animaux, mais également de la verdure, des aires de pique-nique et un parc d'attraction qui ne peuvent que créer une ambiance de plaisir. Tél.: (514) 372-9113.

À Saint-Césaire, vous aurez la chance de visiter le Village du Far West, qui se veut une reconstitution amusante et historique d'une petite ville de l'Ouest américain des années 1860-1880. Le village représente entre autres, le pays des cowboys, des chevaux et des hors-la-loi. Spectacle et animation continue. Tél.: (514) 465-3821.

Le Centre d'interprétation de la Pomme du Québec, situé à Rougemont, offre à toute la famille un montage audio-visuel, des ateliers sur l'entretien à apporter au pommier et à son fruit, sur la fabrication du jus et du cidre et ce, sans oublier les jeux pour enfants. Tél.: (514) 469-3967.

La Montérégie convie donc toute la famille à de splendides journées d'été. Certes, toute la maisonnée ne peut avoir que du plaisir dans cette magnifique région.

Pour de plus amples informations, n'hésitez pas à communiquer avec l'Association Touristique Régionale de la Montérégie, 1566, rue Bourgogne, Chambly, Qc J3L 1Y7, ou téléphonez au numéro suivant: (514) 658-4232.

Maison de tissus
Bouclair

En vigueur du 20 au 23 août 1986

Nous acceptons tous les coupons pour patrons gratuits aux mêmes conditions que nos plus importants concurrents et de plus nous vous donnerons un rabais additionnel de 10% sur tout achat de tissus de 15\$ ou plus.

RETOUR À L'ÉCOLE!

AUTRES SPÉCIAUX FORMIDABLES EN MAGASIN

FILS POUR COUDRE
Koban, Gutterman et Supersheen

Rabais de

25%

150 cm
RABAIS DE 25% — TISSUS LAINEUX

Belle gamme de tissus laineux mode. Pour une toute nouvelle garde-robe automne-hiver aux vêtements chauds et confortables.
Ord.: 5,99\$ - 7,99\$ — 9,99\$ - 11,99\$

4⁴⁹ m - 5⁹⁹ m - 7⁴⁹ m - 9⁹⁹ m

PATRONS BUTTERICK
Achetez-en 1

au prix ordinaire et obtenez-en 1 de valeur égale

GRATUITEMENT

En vigueur jusqu'au 30 août

115 cm
RABAIS DE 25% VELOURS CÔTELÉ

Largeur fin et moyen maintenant offert dans des couleurs très mode. Choisissez parmi plus de 15 teintes. Fait de 100% coton. Lavable à la machine.

4⁴⁹ m

Ord.: 5,99\$

150 cm
RABAIS DE 20% FLANELLE NAPOLI

Flanelle brossée genre sergé, parfait pour confection de robes, choix de 9 couleurs, fait de 65% polyester et 35% viscose.

9⁵⁹ m

Ord.: 11,99\$

150 cm
RABAIS DE 20% LES ÉCOSSAIS

Belle sélection de plaids dernier cri. Pour vêtements tout-aller.

7⁹⁹ m

Ord.: 9,99\$

150 cm
RABAIS DE 20% COTON OUATÉ OLYMPIQUE

Offert en 20 couleurs gaies. Fait de 50% coton et 50% polyester. Lavable à la machine.

7¹⁹ m

Ord.: 8,99\$

115 cm
RABAIS DE 20% SATIN IRIDESCENT AREV

Satin brillant, très chic et à la mode. Fait de 69% triacétate et 31% polyester. Idéal pour chemises longues et robes.

10³⁹ m

Ord.: 12,99\$

115 cm
SPÉCIAL SERGÉ BROSSÉ MAGIQUE

Tissu quadrillé (genre tartans) aux couleurs gaies, Grand choix de teintes. Pour confectionner jupes, robes et vêtements d'enfants.

4⁹⁹ m

Ord.: 5,99\$

115 cm
RABAIS DE 25% COTON PERMAPRESS

Achetez maintenant, cousez plus tard. Un choix de plus de 40 teintes. Fait de 65% polyester et 35% coton. Lavable à la machine.

2⁶² m

Ord.: 3,49\$

115 cm
RABAIS 20% JACQUARD HAUTE MODE

Fait de 100% polyester. Jacquard uni très élégant pour robes de soirées et blouses. Dans un choix de plus de 20 couleurs.

9⁵⁹ m

Ord.: 11,99\$

- Verticaux et horizontaux en vigueur jusqu'au 26 août 1986

RIDEAUX DE DENTELLES EN MAGASIN

Venez voir notre belle sélection de dentelles en magasin. En vigueur jusqu'au 2 septembre.

25%

Rabais de

STORES VERTICAUX VERTISOL

Verticaux sur mesure en aluminium, PVC et plus de 35 différents tissus. Choisissez parmi plus de 200 couleurs.

55%

Rabais de

HORIZONTALS "LE VÉNITIEN" DE VERTISOL

"Le Vénitien" superbe stores horizontaux dans un choix de plus de 60 couleurs.

45%

Rabais de

SERVICE À DOMICILE GRATUIT

Un conseiller en décoration se rendra chez-vous, avec des échantillons de dentelles, stores, rideaux, couvre-lits, douillettes, papiers-peints etc... **GRATUITEMENT!** Appelez dès aujourd'hui pour un rendez-vous.



STORES HORIZONTAUX ET VERTICAUX DRACO

Profitez de ces rabais pour décorer! Draco... horizontaux et verticaux de qualité.

45%

Rabais de

STORES HORIZONTAUX EN MAGASIN

Choix de couleurs: Gris - Blanc Ivoire. Offert en 14 grandeurs:

26 x 45 **22⁹⁹** ch. 60 x 45 **49⁹⁹** ch.
36 x 45 **29⁹⁹** ch. 42 x 64 **47⁹⁹** ch.

Plusieurs autres spéciaux en magasin

745 Boulevard Taschereau, Greenfield Park **672-4372**

En Exclusivité
chez Richelieu
la collection de vaisselle

IMPRESSIONS de Danièle



ouvert
5 pièces

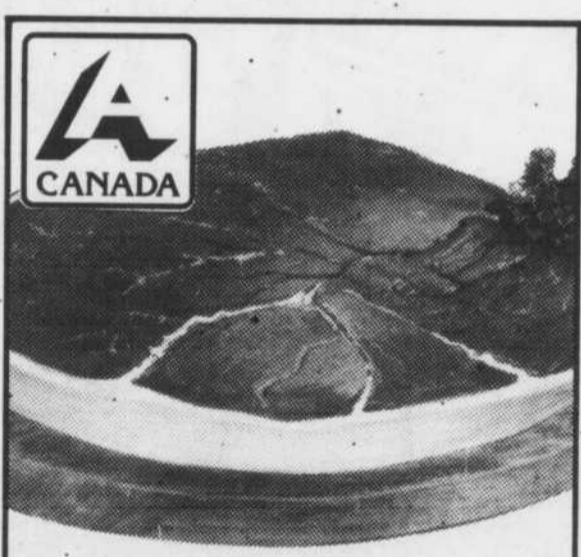
- assiette à dîner
- tasse
- soucoupe
- bol à soupe/céréales
- assiette à pain

6,99\$
plus taxe, avec tout
achat de 20\$ ou plus

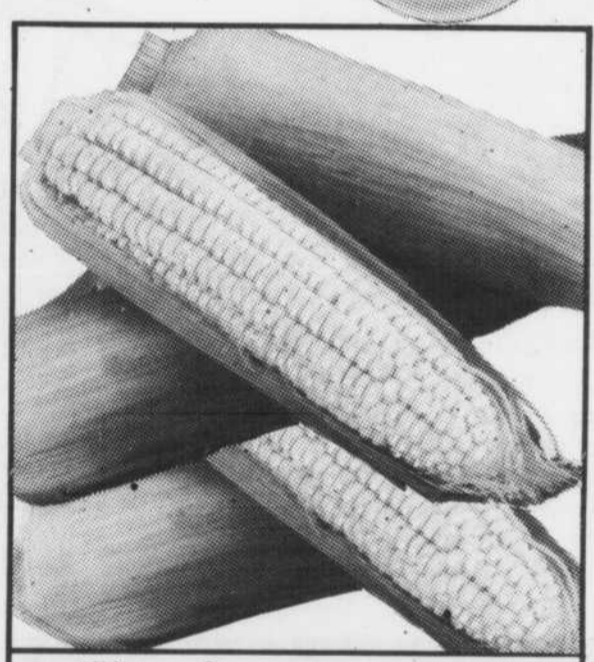
comprend



**VINAIGRE
BLANC PUR
RICHELIEU**
cont. 4 L
99¢



CANADA
Coupe provenant de boeuf Canada catégorie "A"
**BIFTECK
DE RONDE
DÉOSSÉ**
tranche entière
ou ros bif
d'extérieur
de croupe
déossé **4,37 /kg** **1,98** /lb



***MAÏS EN ÉPI**
produit du Québec **99¢** /douz.

PSST...
CONSULTEZ
LA CIRCULAIRE
RICHELIEU
IL Y A 12 PAGES
DE FÊTE,
DE COULEURS ET
D'AUBAINES
Richelieu
C'est bon pour le moral!

Richelieu

C'est bon pour le moral!

«La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez toutefois assurés, chers clients, que dans le cas de ces dernières, les épiciers Richelieu ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix tout au long des saisons.

Les prix annoncés dans cette page sont en réclame aux marchés Richelieu situés dans la ville principale de diffusion de ce journal et sa proche banlieue du lundi 18 au samedi 23 août 1986 jusqu'à 17h00. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Si certaines marques de commerce de produits annoncés ne sont pas disponibles dans certaines régions, elles seront alors remplacées par une autre marque de commerce de même nature et d'un prix coûtant égal ou supérieur. Pas de vente aux marchands. Photos à titre indicatif seulement.



LA SOLUTION POUR VOTRE MAISON ABITEC ALUMINIUM ENR.

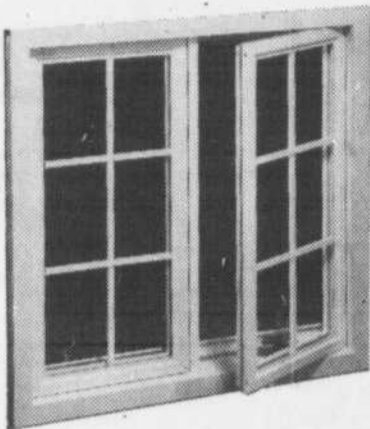
**SPÉCIAL
D'AUTOMNE**

15%

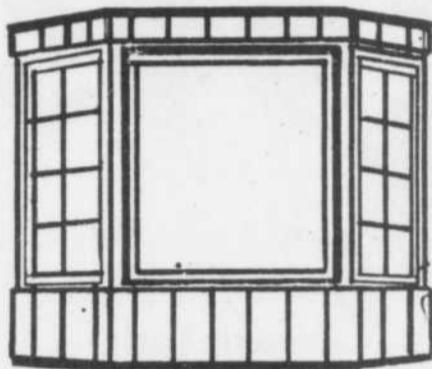
DE RABAIS

Installation comprise

- ▲ Fenêtres en baie
- ▲ Revêtements
- ▲ Portes patio
- ▲ Portes d'acier



• ESTIMATION GRATUITE •



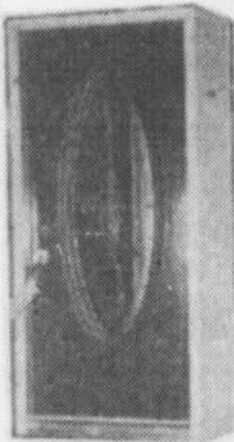
10 ANNÉES D'EXPÉRIENCE

Appelez sans tarder
le jour ou le soir

374-0780

ou

374-0789



Un Longueuillois rafle un gros lot de 1 000 000\$

De passage récemment dans un dépanneur, M. Serge Belhumeur, de Longueuil, terminait la vérification de ses billets de Super Loto, lorsqu'il a constaté, non sans émoi, qu'il remportait un gros lot de 1 000 000\$ au tirage du 20 juillet! «Tout ce que je désirais, c'était remporter une Cadillac!», a déclaré le gagnant, lors de son passage au siège social de Loto-Québec, en compagnie de son épouse Lucette, pour réclamer son chèque. M. Belhumeur, qui est réparateur à la Ville de Mon-

tréal, en était à son premier achat de Super. Le billet gagnant a été acheté dans un Provisoire du boul. Saint-Laurent, à Longueuil.



Nouvelle entreprise sur la Rive-Sud

Les frères Gilles et Claude Dubois et leur associé Gérald Loisel inaugureront récemment leur bureau d'affaires situé dans le Parc Industriel de Saint-Hubert, CLIMATISATION METRO SUD INC. est spécialisée dans les domaines de CLIMATISATION, REFRIGÉRATION, et VENTILATION au niveau commercial industriel et institutionnel. Sur la photo de gauche à droite, Messieurs Claude Dubois secrétaire trésorier

directeur des ventes, Gérald Loisel vice-président, directeur technique, Gilles Dubois président.



Participez à
notre
CONCOURS

Gagnez
une piscine Vogue

"OMEGA CHAMPÊTRE
SÉRIE 8000"
ronde de 18' comprenant
filtre jacuzzi 17 F.M. et installation
dans la région métropolitaine
de Montréal, le tout d'une valeur
de 2000⁰⁰ dollars.

(Tuyauterie et raccordement non inclus)



du 25 juillet
au
27 août '86

vous pouvez participer à ce concours en inscrivant votre nom, adresse et numéro de téléphone à l'arrière de tout coupon de caisse identifié à un marchand des Halles de Longueuil et le déposer dans une des boîtes installées à cet effet. Les règlements complets au concours peuvent être obtenus aux Halles de Longueuil
TOUT ACHAT VOUS REND ELIGIBLE AU CONCOURS

EN COLLABORATION AVEC



et J.P. Marcouiller inc.
4240 Montée St-Hubert
St-Hubert — 678-7219

- | | | |
|--|---|--|
| • Aliments de la Nature (677-3967) | • Charcuterie Fantastica (677-8217) | • Miellerie (651-1788) |
| • Biscuiterie Maribert (674-6016) | • Cheddarerie (674-8392) | • Moulin Pasta (651-9229) |
| • Boucherie des Halles (677-3171) | • Chevaline des Halles (651-5124) | • Palais des viandes (651-2340) |
| • Boucherie D.S. (651-4745) | • Epicerie des Halles (651-5124) | • Pâtisserie Boulangerie des Halles (674-9544) |
| • Boucherie fine et Panier de fruit (679-6420) | • Fromagerie Verte (677-4031) | • Poissonnerie Moby Dick (670-8511) |
| • Boucherie Jean-Pierre (670-1920) | • Jardin de Céline (670-3469) | • Pomme Atout (679-7171) |
| • Brasserie des Halles (677-3628) | • Jardin des Halles et Hall des gourmets (670-7196) | • Salaison J. Lefebvre (651-5271) |
| • Café des Halles (674-1912) | • Maison Lamarre II (679-8170) | • Tabagie Au Trainard (674-1932) |

MARCHÉ PUBLIC

Les Halles



3560, Chemin Chambly
Longueuil

Heures d'ouverture:

Lundi, mardi, mercredi: 9 h à 18 h
Jeudi et vendredi: 9 h à 21 h
Samedi et dimanche: 9 h à 17 h



PISCINES LE PÉLICAN (du 7575 boul. Taschereau Brossard)

S'AGRANDIT EN ACHETANT PISCINES G.R. (Dauphin au 3919 boul. Taschereau, St-Hubert)

SUPER VENTE DE RÉNOVATION

DURANT 5 jours seulement du 20 au 24 août 1986

Tout en magasin doit être vendu, des spéciaux jamais vus!



C'est le Déluge?

La pluie n'apporte pas que de l'eau dans votre piscine. Elle peut introduire des bactéries, des spores d'algue, de la saleté et des acides qui risquent de modifier la composition chimique de votre eau. Mais l'agent de chloration à sec HTH™ peut aider à conserver une composition chimique idéale pour votre eau de piscine. Il n'y a de chlore sous aucune forme qui soit plus fort ou plus efficace pour assurer une eau claire et scintillante.



Bidon de 45,4 kg.

Bidon de 34,1 kg.

hth qui, selon les propriétaires de piscine: "laisse moins de résidus et se dissout plus vite!"
Chlore sec

100 lb	45.4 kg	139⁹⁵
50 lb	22.7 kg	69⁹⁵
20 lb	9.07 kg	34⁹⁵
10 lb	4 kg	21⁹⁵



MEUBLES DE PATIO

En inventaire

des rabais jusqu'à

60%

TOILE SOLAIRE

Prolongez votre saison de baignade en vous procurant une toile solaire.

Prix à partir de

19⁹⁵

SUPER VENTE

Sur piscines hors-terré et creusées en inventaire (modèles en démonstration)

PRIX SUPER SPÉCIAL

TOILE D'HIVER ET PRODUITS CHIMIQUES

Venez nous voir, nous sommes des spécialistes, nous vous conseilleront sur l'achat de toiles et produits chimiques

HORS-TERRE 15'
Toile d'hiver

à partir de

44⁹⁵

CREUSÉE 12' x 24'
Toile d'hiver

à partir de

59⁹⁵

PISCINES LE PÉLICAN INC.

3919 BOUL. TASCHEREAU • ST-HUBERT • 676-4020

Lauréat régional d'une bourse d'études

Rémi Bouchard, de Bro-sard, un étudiant ayant obtenu des résultats excep-tionnels et un excellent jeune joueur de golf, a obtenu le renouvellement

de sa bourse d'études, ont annoncé la Fondation du golf du Canada et Royal LePage, principal commanditaire de ce programme.

Rémi fait partie des 22 lauréats canadiens, de bourses, pouvant atteindre 4 000\$ chacune, qui seront octroyées pour l'année universitaire 1986-1987.

Rémi étudie à l'Université d'Indiana depuis trois ans en vue d'obtenir un diplôme en finances. Âgé de 22 ans, il a remporté l'Indiana University Scholastic Achievement Award de 1985 et il est capitaine de l'équipe universitaire de golf. De plus, il est devenu le nouveau champion amateur du Québec lors du tournoi de championnat qui s'est tenu à Cornwall les 26 et 27 juillet derniers.

Royal LePage, qui s'est engagée à verser 250 000\$ sur cinq ans, est le principal commanditaire du programme de bourses d'études de la Fondation du golf du Canada. Cette subvention a permis à la Fondation de quadrupler le nombre de bourses qu'elle attribue chaque année aux jeunes Canadiens inscrits en premier cycle à l'université.

En mémoire des disparus



Dimanche le 10 août, madame Nicole Béliveau-Zeitter, suppléant, représentante de l'Association des anciens combattants et prisonniers de guerre de Dieppe, a présidé la cérémonie commémorative du 44^{ème} anniversaire du raid sur Dieppe au cénotaphe de la place Charles Le-Dieppe. On y retrouvait également l'ex-maire de Longueuil, Marcel Robidas.

StClair

PAPIER PEINT PEINTURE

Plus de 500 modèles en stock



PAPIERS PEINTS DE 1^{ère} QUALITÉ

COLLECTIONS RECONNUES
Sunworthy • Berkley
• International Mayfair
• Crown...

des milliers de rouleaux à partir de

\$5.00 le rouleau simple

\$15.00 de RABAIS

Peintures St-Clair - C.I.L.

exemple: Latex mat satiné

Prix rég.: \$31.95
Pour **\$16.95**

* No: 1327, 1347, 167, 1357, 1157, 170... intérieur



STORES VERTICAUX pour portes-patios

Verticaux, jusqu'à 60% de RÉDUCTION



Grandeurs 72 x 85 84 x 85
\$79.99 \$99.99
Valance incluse.

ORDINAIREMENT SUR MESURE
\$238. \$276.

- PVC résistant
- FACILE à INSTALLER
- RAIL GARANTIE à VIE
- Gris, Sable, Ivoire, Blanc, Rose.

StClair

PAPIER PEINT PEINTURE

7 magasins pour vous servir dont:

2451 Chemin Chambly
(au nord de Jacques-Cartier)
468-1474

25 ans d'expertise

80-110 Semi-lustre d'intérieur au latex
85-110 Semi-lustre d'intérieur à l'alkyde
75-210 Latex d'intérieur, fini perle

18.95 le 4 litres

* Disponible en blanc ou tons pastels.



Protecta 600; teinture hydrofuge de très haute qualité. Résiste aux rayons U.V. du soleil. Opaque ou semi-transparente.

19.95 le 4 litres
Vaste choix de couleurs

Climat: Super peinture pour parements d'aluminium, d'acier ou autres. Avantages exceptionnels.

22.95 le 4 litres
Couleurs au choix

Bt-900: Un émail pour plancher, à base d'époxy ester, capable de résister aux conditions les plus sévères.

22.95 le 4 litres

Papiers peints sur les prix indiqués dans tous les catalogues.
25% de rabais

Bétonel

LONGUEUIL
1079, boul. Ste-Foy
651-2223

ST-HUBERT
3855, Mont-Royal
445-3036

Livraison gratuite



bien

19

POUR RÉNOVER

VALEUR DE 11\$

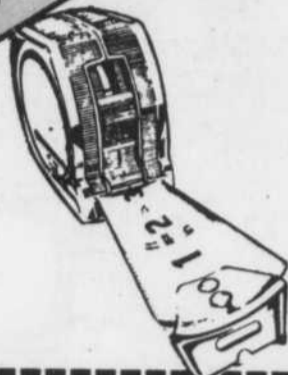


à l'achat de
MODÈLE NO PC 582
PERCEUSE 3/8" Peugeot
À PERCUSSION
"TOUS TERRAINS"

58\$ avec coupon
69\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

VALEUR DE 5\$

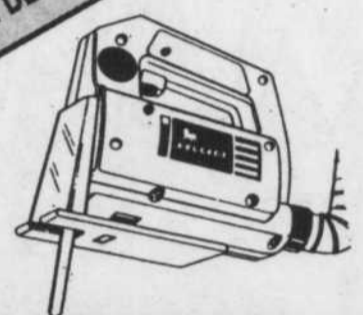


à l'achat de
RUBAN À
MESURER Task
1" x 25'

12.99\$ avec coupon
17.99\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

VALEUR DE 12\$



à l'achat de
SCIE
SAUTEUSE Peugeot
"TRI-AXIALE"

70\$ avec coupon
82\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

VALEUR DE 4\$

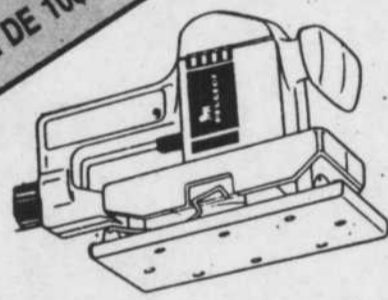


à l'achat de
LAME DE SCIE Supra
DE SCIE Carbure
7 1/4" x 40 DENTS

14.49\$ avec coupon
18.49\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

VALEUR DE 10\$



à l'achat de
MODÈLE NO 10 TSE
PONCEUSE
VIBRANTE Peugeot
"AVALÉ-POUSSIÈRE"

55\$ avec coupon
65\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

VALEUR DE 3\$

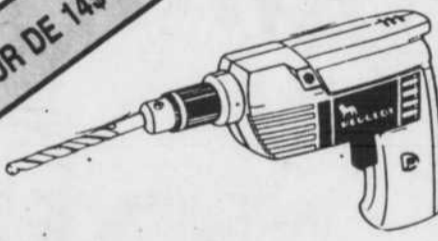


à l'achat de
NIVEAU GARANTI À VIE Insta-Level

10.59\$ avec coupon
13.59\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

VALEUR DE 14\$

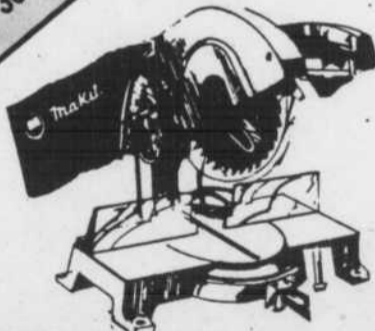


à l'achat de
MODÈLE NO PC 685
PERCEUSE 1/2" Peugeot
À PERCUSSION
"TOUS TERRAINS"

85\$ avec coupon
99\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

VALEUR DE 30\$



à l'achat de
MODÈLE NO 2403B
APPAREIL À ONGLETS MOTORISÉ Makita
25,7 cm. Dispositif d'arrêt automatique. Blocage de
sûreté. Table de métal et ramasse-poussière.

299\$ avec coupon
329\$ sans coupon

LIMITE: 1 COUPON PAR PRODUIT
VALABLE DU 17 AU 24 AOÛT 86

ET BEAUCOUP D'AUTRES
SPÉCIAUX DANS NOS
MEUBLES DE JARDINS
ET ACCESSOIRES

la RÉNOVATION
c'est notre affaire!



ST-HUBERT 4630 CH. CHAMBLY 678-9010
BROSSARD 9425 TASCHEREAU 659-2925
BELOEIL 215 BRÉBEUF 467-3351
ST-BASILE 355 WILFRID-LAURIER 653-7861

LE COURRIER DU SUD - 19 août 1986 - Page B13

19

19

C'EST LA
FÊTE
DE
FIN D'ÉTÉ

**LIQUIDATION
DES
MODÈLES
86**

3 JOURS

Exceptionnellement ouverte
toute la fin de semaine

VENDREDI 9H00 À 21H30

SAMEDI 9H00 À 17H00

DIMANCHE

Meilleure
allocation
pour
votre
voiture

INVITATION À
TOUTE LA POPULATION
ÉPLUCHETTE de Blé d'Inde
Vendredi, samedi,
dimanche

TIRAGE

Toute personne qui fera l'achat
d'une voiture neuve 1986 et ce,
à partir du 21 mars et jusqu'au
25 septembre 1986 chez
MICHEL PATENAUDE CHE-
VROLET OLDSMOBILE Inc.,
sera éligible au tirage d'un rem-
placement gratuit de sa voiture
1986 pour un modèle 1987
identique voir détails du con-
cours sur place.

PROFITEZ DE NO
TAUX DE FINANCE
NOVA — CHEVE
6.8%

Plusieurs autres modèles

NOVA

La voiture la plus sécuritaire
d'après les récents essais

30 NOVA EN INVENTAIRE

6.8
7.8
*Selon

MICHEL

Patenaude

800

Grand Boulevard Ch

CHEVROLET OLDSMOBILE INC.

CHAMBLY

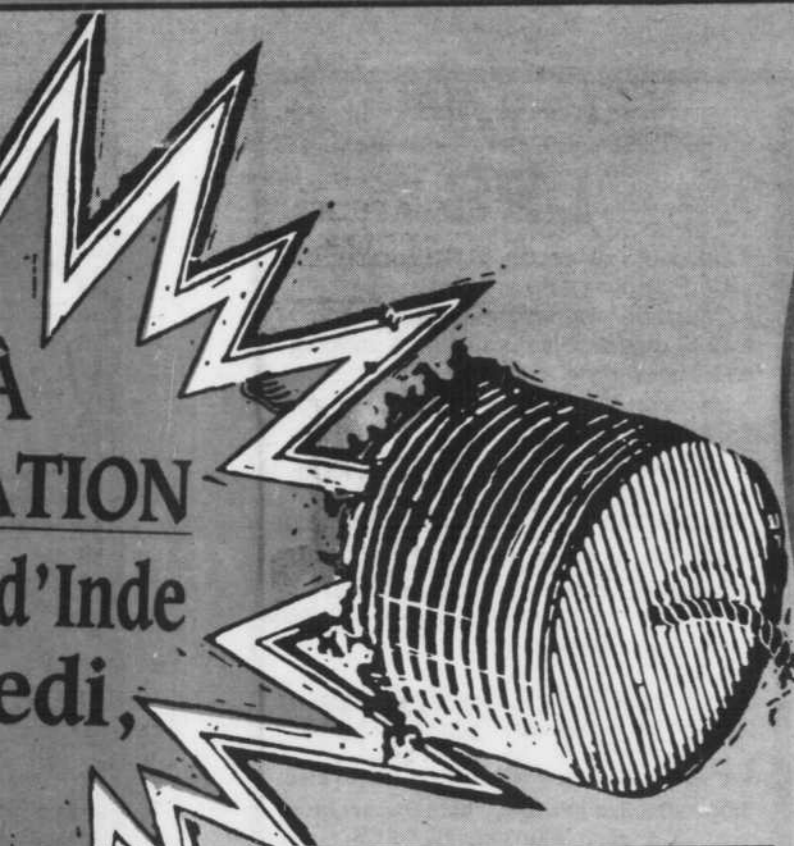
OURLS

ellement ouvert
n de semaine

**SUPER SPÉCIAL
SUR
DÉMONSTRATEUR**

**C'EST
LES
ESCOMPTES
DE FIN
D'ANNÉE**

9H00 À 17H00 DIMANCHE 9H00 À 17H00



**MONTEZ AVEC
NOUS EN
MONTGOLFIÈRE**
*Si la température
le permet!*

TESTÉ
VOTRE HABILITÉ
AU BÂTON
avec notre
lanceur
automatique

OUVERT

MAGICIEN

**BALLON
ENFANT**

**LIQUIDATION DES
MODÈLES '86
POUR FAIRE PLACE AUX '87**

Venez dès maintenant et obtenez les escomptes
de fin d'année. Venez tôt pour un meilleur choix!

**PROFITEZ DE NOTRE
TAUX DE FINANCEMENT
NOVA — CHEVETTE
6.8%**

Plusieurs autres modèles à 9.9%



OUVERT CAROUSSEL

OUVERT

us sécuritaire
ents essais
VENTAIRE

6.8 période 36 mois

7.8% période 48 mois

*Selon acceptation de crédit par GMAC

rand Boulevard Chambly

**658-1753, 866-9232,
460-2594**



19

19

19

LE COURRIER DU SUD - 19 août 1986 - Page B15

la rentrée

La rentrée scolaire à la Commission scolaire de Jacques-Cartier

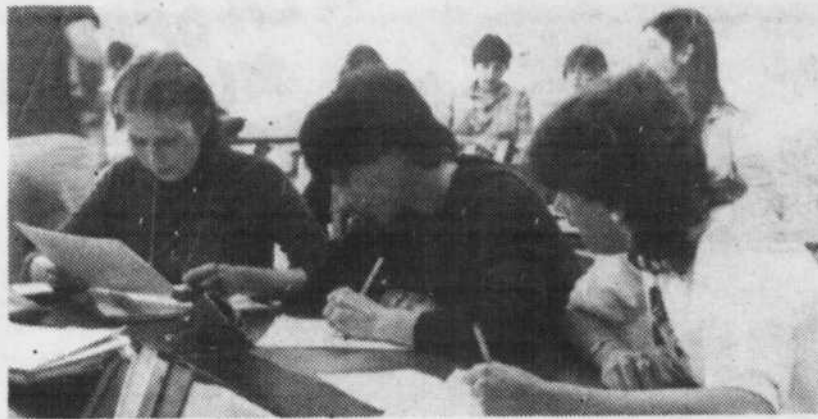
PRIMAIRE

La rentrée des élèves fréquentent les classes primaires (1er à 6e année) de la

C.S. de Jacques-Cartier aura lieu le **mardi 2 septembre 86 à 8h40** pour une durée de 80 minutes. Il n'y

aura pas de classe l'après-midi. Le même horaire sera en vigueur le lendemain, **mercredi 3 septembre 86**.

L'horaire régulier débutera le jeudi 4 septembre 86. Les élèves ayant droit au transport seront voyagés dès le mardi 2 septembre 86.



(préscolaire ou primaire) devront s'inscrire le plus rapidement possible à l'école de leur quartier.

CONDITIONS D'ADMISSION:

Préscolaire: - avoir cinq (5) ans au 30 septembre 86; - présenter le certificat de naissance;

Primaire: - pour la 1er année, avoir six (6) ans au 30 septembre 86; - présenter un document officiel sur lequel figure le code permanent attribué par le Ministère de l'Éducation ou, si l'élève n'a jamais fréquenté une école au Québec, un certificat de naissance.

Préscolaire et primaire anglais: - posséder un certificat d'admissibilité à l'école anglaise.

ENFIN À VOTRE RYTHME PRO DU MÉTIER
Cours disponible le JOUR (SOIR)
 Méthode profane révolutionnaire. Guitare, piano, orgue.
 Jouez bientôt — 18 ans et plus.
SPECIAL 50 ANS ET PLUS
672-7077

INSTITUT D'ASTROLOGIE ESOTÉRIQUE INC.
 Niveau 1: Astrologie ou astro-numérologie.
 Inscription immédiate
674-7948

PRÉSCOLAIRE

Les élèves qui fréquentent la maternelle devront se présenter à l'école le **mardi**

2 septembre 86 à l'heure indiquée sur la lettre de convocation de l'école.

Les élèves ayant droit au

transport seront voyagés à partir du **mercredi 3 septembre 86**.

NOUVELLES ADMISSIONS

Les nouveaux élèves

COURS AUX ADULTES NIVEAU COLLÉGIAL BROSSARD

PROGRAMMES OFFERTS:

Jour:

- Administration et bureautique
- Vente de biens immobiliers
- Agent de voyages
- Techniques administratives

Soir:

- Techniques administratives
- Agent de voyages
- Formation des superviseurs
- Administration et bureautique
- Informatique de gestion
- Informatique
- Traitement de texte
- Vente de biens immobiliers
- Gérontologie
- Conversation anglaise
- Conversation espagnole

MODALITÉS D'INSCRIPTION

Dates:

21-22-25-26 août 1986 de 13h30 à 21h

Endroit:

6400 rue Auteuil, Brossard

Début des cours:

SEMAINE DU 8 SEPTEMBRE 1986

NOTE: Un étudiant qui s'inscrit pour la première fois au Cégep de Brossard doit ouvrir un dossier et fournir à cet effet, en plus d'un montant de 15\$ (non remboursable)

- une photocopie de l'extrait de naissance
- une photocopie du bulletin attestant la dernière année de scolarité.



Saint-Jean-sur-Richelieu

Campus Brossard
 6400, rue Auteuil, Brossard

JE M'INSCRIS AVANT LE 26 AOÛT 1986

676-1745

658-1356

ANGLAIS COURS DE CONVERSATION LPS

- Un cours dispensé à **Brossard**;
- Cours pour débutant;
- Cours de perfectionnement;
- \$299 (déductibles pour fins d'impôts);
- Groupes de 4 à 8 élèves;
- Méthode visuelle exclusive;
- Professeurs compétents, dévoués;
- LPS, compagnie 100% canadienne

INSCRIPTION: (entre 17 hres et 21 hres)

Mercredi, le 10 septembre 1986

ADRESSE: Hôtel des Nations
 7355 Marie-Victorin (rte 132)
 Brossard

COURS POUR ÉTUDE À DOMICILE ÉGALEMENT DISPONIBLE SUR CASSETTES AUDIO OU VIDÉO

LPS® (langues, productions, services Ltée)

Siège social: 11 Fraser, Place Bonaventure
 C.P. 713, Montréal H5A 1C8

Tél.: (514) TRUC 821

Permis de culture personnelle
 Numéro 749 567

MONTESSORI SCHOOLS INC.
 FONDÉES EN 1966



PARENTS

EDUCATION DYNAMIQUE POUR ENFANTS

DE 2½ À 6 ANS

793 Campbell

- Greenfield Park

INSCRIPTIONS ACCEPTÉES

POUR SEPTEMBRE

TRANSPORT

- Personnel compétent
- Préscolaire
- Camp d'été avec personnel qualifié
- Journée ou demi-journée
- Programme intensif Montessori
- Programme anglais, français et bilingue

DEMANDEZ NOTRE BROCHURE

8 succursales pour vous servir

Côte St-Luc - Ville Mont-Royal - Pointe-Claire - Roxboro

Ville Lasalle - Outremont Greenfield Park - St-Bruno

Offrez à vos enfants les avantages

d'une éducation Montessori.

Les huit écoles du réseau Montessori Schools Inc. du Grand Montréal ne sont en aucune façon affiliées à aucune école Montessori indépendante qui ne porte pas le même nom et n'utilise pas le même logo.

272-7040

272-2826

COURS SOCIO-CULTURELS DU COLLÈGE ÉDOUARD-MONTPETIT

SERVICES DES AFFAIRES ÉTUDIANTES ET COMMUNAUTAIRES



Collège
Édouard-Montpetit

AUTOMNE 1986

DIVERS

LECTURE RAPIDE ET ACTIVE

Une nouvelle méthode de lecture rapide vous permettra de développer votre concentration, votre mémoire, votre propre méthode de travail, tout en acquérant une plus grande vitesse de lecture.

Le programme:

- Technique de lecture active comment se fixer ses propres objectifs en lecture et décider ce que l'on souhaite retirer d'un texte;
- Technique de lecture rapide intégrale comment lire au moins trois fois plus vite qu'actuellement la totalité des mots d'un texte;
- Technique de lecture sélective comment extraire rapidement l'essentiel d'un écrit;
- Techniques de concentration et d'organisation du temps de travail;
- Méthode de rappel et de prise de notes par un système arborescent, visuel et structuré;
- Méthode pour développer mémorisation et esprit de synthèse;
- Étude de la structure des textes;
- Recherche bibliographique.

LUTHERIE I

Au cours des 8 premières semaines à raison de 3 h / semaine, une information théorique est donnée en atelier pour permettre à l'étudiant de s'initier aux différentes dimensions de ce métier d'art.

CONTENU

- Densité et sélection des différents essences de bois;
- Physique, acoustique, mécanique;
- Technique de montage, collage, construction;
- Design, esthétique;
- Petits outillages;
- Lecture de plans;
- Initiation à la machinerie;
- Les vernis;
- Fonctionnement en atelier.

Après une session théorique, l'étudiant passe à la pratique en construisant son instrument. Les 4 dernières semaines (3 h / semaine) seront allouées à la construction de sa propre guitare.

NOTE: Tout matériel requis pour la construction d'un instrument de musique est disponible à l'atelier et il est défrayé par l'étudiant. Le coût varie selon les choix de l'étudiant. Les horaires pour les deux niveaux d'atelier seront déterminés en début de session.

LUTHERIE II

Cet atelier s'adresse à ceux et à celles qui possèdent déjà une expérience en atelier ou qui ont déjà construit un instrument de musique.

MONDE DE LA FINANCE

ET PLACEMENT BOURSIER I

Introduction au monde de la finance.

NOTIONS:

Intérêt simple, intérêt composé, intérêt préférentiel.

Qu'est-ce qu'un état financier et comment l'interpréter?

Pourquoi les compagnies empruntent-elles? Différence entre l'obligation ordinaire, l'obligation d'épargne et la débenture; Définition d'une action: ses avantages et ses inconvénients par rapport à l'obligation; Action privilégiée;

Indices; Fiscalité: comment rédiger un rapport d'impôt;

Abris fiscaux: régime enregistré d'épargne-retraite géré ou autogéré, régime-action, régime enregistré d'épargne-logement, rentes à versements invariables, fonds enregistré revenu-retraite, fonds de forage, sociétés minières en commandite; Discussion sur le marché actuel; Projet de cours: étude, en équipe, de quelques compagnies spécifiques; Facultatif: discussion générale en classe.

MONDE DE LA FINANCE

ET PLACEMENT BOURSIER II

Formation d'une compagnie (publique ou privée);

Achat sur marge;

Vente à découvert;

Options sur: actions, devises, obligations, or, indices;

Pages financières; Mécanismes boursiers: l'institut, le courtier, le client; Gain de capital.

Collège Édouard-Montpetit

945, chemin de Chambly
Longueuil, QC
J4H 3M6

AMÉLIOREZ VOUS-MÊME VOTRE DEMEURE

DÉCORATION INTÉRIEURE

La décoration est un tout où se mêlent avec harmonie, les couleurs, l'éclairage, les formes, les volumes et l'espace. Un intérieur réussi est celui où l'on se sent à l'aise, où l'on demeure avec plaisir, où l'atmosphère nous détend et nous détend. Aussi, ce cours veut-il fournir à l'étudiant à la fois des idées nouvelles et des techniques concrètes de décoration du foyer qui lui permettront de créer son propre intérieur en fonction de ses besoins personnels.

DÉCORATION INTÉRIEURE I

1. La couleur;
2. Les 10 points de repères en décoration;
3. Les meubles anciens du Canada;
4. Comment prendre des mesures?
5. Revêtement de sol: tapis, moquette, tuile, bois, céramique;
6. Conférencier - Sujet: Céramique: pose, entretien, achat;
7. Les papiers peints en décoration;
8. Les tissus;
9. Conférencier - Sujet: les tapis et les moquettes;
10. L'éclairage.

DÉCORATION INTÉRIEURE II

1. Les styles français;
2. Planification;
3. Les tissus naturels; Les tissus synthétiques;
4. Les styles anglais;
5. Travaux pratiques à partir d'échantillons de tissus - montage;
6. Connaissance des bois; Les couvre-lits; Les coussins;
7. Le budget;
8. Les styles contemporains;
9. Discussion avec le groupe sur différents problèmes de décoration.

RÉNOVEZ VOTRE DEMEURE

Objectif: Permettre aux participants d'acquérir les connaissances nécessaires pour rénover un bâtiment d'habitation en tout ou en partie.

1. Les modes de représentation graphique;
2. Comprendre la construction existante d'un bâtiment;

Donner au participant les connaissances fondamentales de la construction existante (mur porteur, ferme de toit, colonne de plomberie...) qui peuvent influencer de façon majeure les rénovations prévues.

3. La planification de la rénovation;
4. Les finis;
5. Les coûts de la rénovation; Outils pédagogiques: - Textes appropriés; - Plans-types de rénovation; - Montage photographique et visite de chantier si possible.

PHOTOGRAPHIE

INTRODUCTION À LA PHOTOGRAPHIE I

1. Les composantes et le fonctionnement d'un appareil-photo;
2. Les trois variables de base: a) Sensibilité de la pellicule; b) Vitesse d'obturation; c) Ouverture du diaphragme;
3. La sensibilité par rapport au grain, choix de la pellicule, la vitesse d'obturation par rapport au mouvement, choix du temps de pose, l'ouverture par rapport à la profondeur de champ, choix de l'ouverture;
4. Le posemètre; Simulation d'une prise de vue en position "manuel"; les caméras en position "automatique";
5. Les objectifs et leur utilisation;
6. Pour une meilleure photo: La composition; la position du sujet; le cadrage, etc.
7. Qui, quoi, quand photographier? Chambre-noire: planche-contact;
8. La lumière naturelle et la lumière ambiante: Chambre-noire, agrandissement et tirage sur papier sensible;
9. La lumière artificielle et le flash électronique;
10. Les accessoires, les gadgets;
11. Sortie, excursion de photographie;
12. Montage, encadrement, présentation et conservation des photos.

INTRODUCTION À LA PHOTOGRAPHIE II

Ce cours est axé sur la réalisation de "projets photographiques" et sur le perfectionnement des techniques de chambre noire. L'objectif est d'amener les étudiants à travailler de façon autonome en photographie.

CONTENU

- Prise de vue;
- La photographie en studio;
- La photographie à l'extérieur;
- Les grands thèmes en photo;
- Sorties: reportage sur des événements sportifs ou culturels;

Chambre noire

Différents types de révélateurs; Techniques de tirage; Retouches, montage, encadrement; Aménagement d'une chambre noire.

Expérimentation

Effets spéciaux à la prise de vue et en chambre noire.

Exposition des travaux réalisés

NOTE: Préalable: Introduction à la photographie ou connaissance de base de la prise de vue.

PHOTOGRAPHIE - LE PORTRAIT

Ce cours est axé sur la prise de vue du portrait. Il vise à aider l'étudiant à surmonter les différents problèmes liés à la technique (ex: l'éclairage) et à l'approche du sujet.

Formule: Cours théorique, ateliers pratiques, présentations de diapositives et échanges.

CONTENU

1. Prise de vue avec modèles;
2. L'éclairage: lumière naturelle, lumière artificielle, flash électronique, diffuseur, parapluie;
3. Choix des objectifs;
4. Choix de pellicules N.B., couleur;
5. La composition;
6. Le décor, l'environnement;
7. Le portrait à l'extérieur;
8. L'approche du sujet; Le couple, le portrait de groupe, l'auto portrait.

HORAIRE:

- Vend. 12 sept. - 19 h à 22 h,
Sam. 13 sept. - 9 h à 12 h, et 13 h à 16 h,
Vend. 19 sept. - 19 h à 22 h,
Sam. 20 sept. - 9 h à 12 h, et 13 h à 16 h,
Vend. 26 sept. - 19 h à 22 h,
Sam. 27 sept. - 9 h à 12 h, et 13 h à 16 h,
Sam. 4 oct. - 9 h à 12 h, et 13 h à 16 h.

NOTE: Préalable: connaissance de base de la prise de vue. Les films et le traitement sont aux frais de l'étudiant.

VOILE ET NAVIGATION cours sans préalable

THÉORIE DE LA VOÏLE

Ce cours s'adresse à ceux qui désirent approfondir leurs connaissances du voilier de croisière, que ce soit dans le but d'en louer, d'en acheter ou encore d'en construire un. Le cours traite de la voile et aussi de tous les aspects de la croisière. Il y sera question du bateau proprement dit (accastillage, aménagements, etc.), de sa manoeuvre (moteur ou voile) en fonction de différentes situations que nous sommes appelés à rencontrer sur le lac Ontario, sur le fleuve, sur le lac Champlain ou dans le sud.

CONTENU

Anatomie du voilier;
La dynamique;
Matelotage;
Manoeuvre;
Sécurité;
Le bateau de croisière;

NAVIGATION CÔTIÈRE I

Ce cours permet à l'étudiant qui sait déjà manoeuvrer un voilier ou un bateau à moteur de naviguer en toute sécurité sur des plans d'eau intérieurs ou côtiers exempts de marées et où les courants importants.

À la fin du cours, l'étudiant doit être en mesure de:

- Planifier sa navigation;
- Faire valoir une route;
- Faire le point;
- Reporter sur la carte marine les évolutions du bateau;
- Tenir un livre de bord.

CONTENU

Le bateau;
La terre;
La carte marine;
Le compas magnétique;
Navigation en vue de la terre;
Introduction à la navigation à l'estime;
La sécurité;
La vie à bord.

MÉTÉO ET NAVIGATION

Le cours s'adresse à tous ceux qui désirent comprendre les données de la météo afin d'identifier, à bord du bateau, les éléments qui permettent de prévoir le temps qu'il fera. Ce cours est spécialement conçu pour la navigation de plaisance côtière et hauturière, afin de la rendre méthodique et accessible à tous.

CONTENU

Paramètres et instruments de mesure;
Atmosphère, circulation atmosphérique;
Masses d'air, fronts, zones de pression;
Phénomènes généraux et phénomènes dangereux;
Cartes de météo;
Systèmes de vents en Atlantique Nord;
Cartes climatologiques du St-Laurent, du golfe et de l'Atlantique Nord.

RADIO-AMATEUR

Pour faire usage d'une station expérimentale de radio-amateur, toute personne doit détenir une licence radio pour le service d'amateur délivrée par le ministère des Communications du Canada. Pour cela, le candidat doit passer avec succès l'examen du Ministère. Aussi, ce cours traite-t-il à fond des différentes matières sur lesquelles portera cet examen.

CONTENU

Code morse international et règlements de la radio;
Électricité et électronique appliquées à la radio pratiquée en amateur.

cours avec préalable

NAVIGATION CÔTIÈRE II

Le cours de navigation côtière II complète le cours de premier niveau. D'une part, il introduit des éléments nouveaux reliés aux problèmes de navigation: les marées et la derive dues au vent et aux courants; d'autre part, il ajoute de nouvelles méthodes pour faire le point: la mesure d'angles verticaux et horizontaux avec le sextant, l'utilisation du sondeur et la navigation électronique.

NAVIGATION ASTRONOMIQUE

Ce cours s'adresse à tous ceux qui ont une connaissance de base de la navigation (plotage). Après avoir suivi ce cours, les participants sauront comment connaître leur position en pleine mer, ou qu'ils soient.

CONTENU

Notions de base;
Navigation par le soleil;
Position du bateau par les planètes;
Position en mer par les étoiles;
Les calculatrices en navigation astronomique.

INSCRIPTIONS

B-105 26 et 27 août '86 de 18 h à 21 h
A-19 4 septembre '86 8 h 30 à 12 h
13 h à 16 h

Pour des renseignements supplémentaires, composez le no 679-2630, poste 305 ou 307.



	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	DURÉE	COÛT	PERSONNE-RESSOURCE
Bloc A - Améliorez vous-même votre demeure:							
Décoration intérieure I				19 h - 22 h	10 sem./30 h	70 \$	Y.B. Matteau
Décoration intérieure II		19 h - 22 h			10 sem./30 h	70 \$	Y.B. Matteau
Rénovez votre demeure					7 sem./30 h	50 \$	Michel Pouliot
Bloc B - Photographie:							
Initiation à la photographie I	19 h - 22 h				11 sem./33 h	125 \$	René Lavoie
Photographie II		19 h - 22 h			11 sem./33 h	125 \$	René Lavoie
Photographie III - Le Portrait					4 sem./33 h	100 \$	René Lavoie
Bloc C - Voile et navigation							
Théorie de la voile	19 h - 22 h		19 h - 22 h		15 sem./45 h	110 \$	R.A. Choquette
Navigation côtière I		19 h - 22 h	19 h - 22 h		15 sem./45 h	110 \$	Pierre Raymond
Navigation côtière II		19 h - 22 h			15 sem./45 h	110 \$	Edith Massicotte
Météo et navigation (début: 18 sept. '86)				19 h - 22 h	12 sem./36 h	85 \$	Edith Massicotte
Navigation astronomique	19 h - 22 h				15 sem./45 h	135 \$	Pierre Raymond
Radio-amateur	19 h - 22 h				25 sem./75 h	180 \$	C. Charbonneau
Bloc D -							
Lecture rapide et active	19 h - 22 h				5 sem./15 h	70 \$	Parlec Communication
Céramique	Deux ateliers d'une durée de 9 heures sont offerts.					50\$/atelier	D. Brouillette
Lutherie I et II					12 sem./36 h	165 à 315 \$	André Brunet
Monde de la finance I	19 h - 22 h				7 sem./21 h	50 \$	Lorrain Théroux
Monde de la finance II	19 h - 22 h		19 h - 22 h		7 sem./21 h	50 \$	Lorrain Théroux

Les cours débutent dans la semaine du 8 septembre '86 sauf MÉTÉO ET NAVIGATION

19

19

19

la rentrée

German Language Instruction on the South Shore

The TCA Trans-Canada Alliance of German-Canadians Inc. has been operating German Saturday schools in Montreal and on the West Island for many years. This year they are expanding to the South Shore because many people have voiced an interest in a local language school.

When: Saturdays, 9:30 to 12:00 noon, starting Sept. 13, 1986 (registration day).

Duration: 30 Saturdays, September to May.
Where: Centennial Regional High School, 880 Hudson St., Greenfield Park.

Who: Students 5 - 16 years of age. Adults also, if sufficient interest.
For further information please call 653-0502 or 671-8415.

Cours de PERFECTIONNEMENT Féminin

Permis culture personnelle 749857
Loi sur l'enseignement privé



Francine Mongeau

42 HEURES (1 SOIR / SEMAINE)

AU PROGRAMME TOUS CES SUJETS TRAITÉS PAR NOS PROFESSEURS & CONSEILLERS PROFESSIONNELS

Démarche — Maintien & Attitude — Votre personnalité & le parfum — Les Réceptions et vous — Art de la table — Étiquette et Protocole — Mode et Art vestimentaire — Garde-Robe planifiée — Votre personnalité en "COULEURS" — Hygiène / Diététique / menus minceur — Parler avec naturel & aisance — Charme & Art de bien communiquer — Bonheur & Succès — Conscience & Motivation — Découverte de soi — Connaître et servir les Vins — Les spiritueux et leurs vérités — Soins esthétiques & Actualités beauté (esthétique) — Conseils & techniques de Maquillage personnalisé (visagiste) — Votre Coiffure et Vous (Coiffeur styliste) — La Femme et ses droits (avocat) — La Femme et la sexologie (sexologue) — Décoration intérieure (décorateur) (idées pour aménager - dissimuler - décorer) — Sécurité & bien-être, bien s'administrer (comptable) — Soirées d'informations.

ATTESTATION D'ÉTUDES officielle que vous joindrez à votre curriculum vitae

VIDÉO (Facultatif) Possibilité de vous visionner et vous analyser sur la télévision à circuit fermé.

Un cours à la portée de toutes les bourses avec des conditions faciles. Déductible d'impôt provincial.

25 ANS D'EXPÉRIENCE dans le développement de la PERSONNALITÉ

DÉFILÉ DE MODE: (Facultatif)

SECRETARIAT GÉNÉRAL

(514) 481-7711



Plus de 150 succursales pour vous servir dans Montréal, Laval, Rive-Sud, les Laurentides, l'Estrie, la Mauricie, l'Outaouais, la Beauce, les Bois-Francs, Saguenay-Lac St-Jean, Gaspésie, Québec et autres.

BROSSARD
COMPLEXE LA PYRAMIDE
5696 Boul. Taschereau
(près Lapinière) Salle Verticale
Insc.: MARDI 26 août 8h30
481-7711

BROSSARD
LE SILO ROUGE
8255 Boul. Taschereau
Insc.: MARDI 26 août 7h00
481-7711

LONGUEUIL
SALLE BOURDON
964 St-Laurent ouest
(face Pl. Longueuil)
Insc.: MERCREDI 27 août 7h30
481-7711

BOUCHERVILLE
HÔTEL BOUCHERVILLE
536 Marie-Victorin
Insc.: MERCREDI 27 août 8h30
481-7711

STE-JULIE
ARENA STE-JULIE
201 Boul. N.P. Lapierre
Insc.: MERCREDI 27 août 7h30
481-7711

ST-HUBERT
ÉGLISE ST-THOMAS
DE VILLENEUVE
5460 Boul. Payer (Montée St-Hubert)
Insc.: LUNDI 25 août 7h30
481-7711

ST-BRUNO
CLUB DE CURLING
DE ST-BRUNO
1390 rue Goyer
Insc.: LUNDI 25 août 7h30
481-7711

BELOEIL
RÉCEPTION 221 INC.
221 Bréboeuf
Insc.: MERCREDI 27 août 7h30
481-7711

LAISSEZ-VOUS TENTER PAR LE PLAISIR DE LA DANSE



École de danse Carl et Suzanne inc.
NOUVEAU SITE!
5833 boul. Cousineau
St-Hubert

L'unique centre multi-disciplinaire de danse de la Rive-Sud vous offrant des cours de:

- Danse sociale (groupe, semi-privé, privé)
- Danse de ligne
- Jazz
- Pré-ballet jazz (rondes enfantines à compter de 3 ans)
- Claquette
- Ballet classique
- Style international

De plus:

- Soirée de pratique
- Soirée à thème
- Studio entièrement climatisé
- Décor chaleureux

INSCRIPTIONS À COMPTER DU 25 AOÛT 86

Début des cours: 7 septembre

Pour de plus amples informations

SUZANNE DEROUIN TESSIER
(directrice)

676-3834

Les adultes aussi... étudient à Édouard-Montpetit dernière chance !!!

- DES COURS À VOTRE MESURE COURS DU SOIR
- DES COURS À VOTRE PORTÉE
- DES COURS POUR VOUS

DOCUMENTS À PRODUIRE POUR LES NOUVEAUX ÉTUDIANTS:

- certificat de naissance,
- carte d'assurance sociale,
- dernier relevé de notes.

Hâtez-vous! NE RATEZ PAS CETTE DERNIÈRE OCCASION...

POUR VOUS INSCRIRE POUR LA SESSION AUTOMNE 1986

DATES D'INSCRIPTION

25 août 1986, de 18 h à 21 h.
26 août 1986,

- Pour renseignements s'adresser au:

Service de l'éducation des adultes
collège Édouard-Montpetit
945, chemin de Chambly
Longueuil, QC
J4H 3M6



Collège Édouard-Montpetit

information: 463-1840

PRÉPAREZ LA RENTRÉE SURVEILLEZ L'OUVERTURE DE LA



Librairie Triangle

PAPETERIE FINE/CAFÉ

PROFITEZ DE SPÉCIAUX D'OUVERTURE INVITANTS! Refaites le plein d'inspiration à notre comptoir-café!

2425 CH. CHAMBLY
LONGUEUIL

AUTOMNE '86

Programme d'identification d'enfants aux Promenades

Bien entendu, cela n'arrive qu'aux autres. Mais que feriez-vous si un jour, votre enfant était disparu?

Vous feriez sans doute comme la plupart des gens et feriez appel à la police. Il vous posera alors des tas de questions auxquelles, sous l'emprise de l'anxiété, vous aurez de la difficulté à répondre.

Alors les réponses pour toutes ces questions, vous aurez la chance de les faire regrouper toutes à l'intérieur d'un seul carnet, qui est disponible dans le cadre du programme d'identification pour enfants. Ce pro-

gramme se tiendra aux Promenades St-Bruno les 22 et 23 août 1986 et est offert tout-à-fait gratuitement.

Il s'agit d'une part, de procéder au relevé des empreintes digitales des enfants, sous la supervision des autorités policières et de la prise de photos directement sur le mail, qui seront conservées dans un carnet spécial qui sera remis aux parents.

D'autre part, des représentants du service de la police et des membres d'organisations vouées à l'enfance, seront présents pour répondre aux ques-

tions et prodiguer des conseils.

10 MINUTES - Il s'agit en tout d'une opération qui dure 10 minutes.

Les Promenades St-Bruno ont décidé d'offrir ce programme car c'est précisément dans les centres commerciaux que l'on retrouve les plus grandes affluences des divers milieux urbains.

Conscients que les parents de la Rive-Sud sont grandement concernés par le bien-être et la sécurité de leurs enfants, nous les attendons en grand nombre.

Les enfants apprennent la valeur de l'argent

L'École Montessori 793 Campbell Gr. Park commence à enseigner la valeur de l'argent aux enfants lorsqu'ils sont âgés de seulement 2 1/2. Ce programme est présenté de plusieurs façons en classe et sa raison d'être est que la moitié des parents donnent de l'argent à leurs enfants sans les informer de ce qu'il représente.

La majorité des enfants comprennent la valeur de l'argent assez rapidement puisqu'ils sont curieux, apprennent par eux-mêmes et peuvent même comprendre des sujets complexes.

Ann Lendman, directrice des Écoles Montessori, divise l'apprentissage en 4 étapes: entre 5 et 6 ans, comprendre que l'argent vaut quelque chose, entre 7 et 8 ans, comprendre ce qu'est la monnaie, entre 9 et 11 ans, savoir que l'argent sert à obtenir des biens et des services et à 12 ans, comprendre la notion de profit.

Si vous désirez en savoir plus long sur la façon d'enseigner aux enfants à établir un budget et à investir, veuillez écrire aux Ecoles Montessori Inc., 1357 ave. Van Horne, Montreal

H2V 1K7 et inclure une enveloppe adressée et timbrée ou téléphonez au 272-7040.

COURS DE COUTURE

Les cours commenceront la semaine du 8 septembre 1986
Pour inscription: Le samedi de 9 hres à midi.
Une attestation d'étude est émise après la session.

ÉCOLE DE COUTURE Madame Simonne Enrg.

1341, boul. Curé Poirier

677-7764 • 677-5678

No. permis 280583

*jardin d'enfants
la capucine inc.*

Inscription pour septembre 1986
dès maintenant

ÉCOLE PRÉ-MATERNELLE

Groupes de 3 ans et 4 ans
Heures de fréquentations

9h à 11h30 ou 13h à 15h30

Transport organisé (Brossard et Prévile seulement)



415 Van Dyck
Brossard
672-5530

**VENTE
RETOUR
EN
CLASSE**

uniformes
de tous genres

**Boutique Uniforme
Mod**

1254 Ch. Chambly
Longueuil

677-0950

(entrez par la rue GRANT
voisin du 1283)
(stationnement arrière de la
boutique, entrée par le
Chemin Chambly)

Commission scolaire du

Goéland

DERNIÈRE CHANCE

COMMISSION SCOLAIRE DU GOÉLAND

(anciennement CSR Lignery)

Service régionalisé d'éducation des adultes

Au service de la population des commissions scolaires de Brossard et du Goéland

INSCRIPTIONS: 1ère session

DATES: 21 août, 22 août, 25 août

HEURE: 19h à 21h30

LIEUX: 1) Antoine Brossard pour les cours qui se donnent à
Émile Nelligan et à Antoine Brossard

ÉDUCATION POPULAIRE:

Gymnastique de détente
Conditionnement physique
Maigrir en santé
Massage
Relation parent - enfant
Relation parent - adolescent
Parent unique
Mieux vivre ma séparation - mon divorce
Programme sur la ménopause
Connaissance de soi
Préparation à la retraite
Initiation au placement

FORMATION

PROFESSIONNELLE

Dactylographie
Sténographie
Tenue de livres
Traitement de texte
Traitement de données: comptabilité
Introduction au logiciel Lotus 1-2-3
Introduction au logiciel de base
Électricité de construction
Débosselage et peinture automobile
Assistance dentaire

FORMATION GÉNÉRALE

Conversations
Français langue maternelle
Français langue seconde
Anglais
Espagnol
Chinois
Mathématiques
Physique
Relations humaines
Transition travail

Cours de programmation (sont offerts à la Magdeleine à La Prairie les mardis et jeudis et à Antoine Brossard les lundis et mercredis.

Programmation II se donnera à la Magdeleine les lundis et mardis.

2) La Magdeleine pour les cours qui se donnent à l'Envol et à la Magdeleine

ÉDUCATION POPULAIRE

Gymnastique détente
Yoga prénatal
Burnout
Alimentation naturelle
Auto-défense pour femmes
Relation parent - enfant
Relation parent - adolescent
Parent unique
Connaissance de soi
Préparation à la retraite
Couture
Confection de vêtements
Cuisine au micro-ondes
Bricolage automobile
Ébénisterie
Management et marketing
des petites entreprises

FORMATION GÉNÉRALE

Étude de niveau populaire

FORMATION PROFESSIONNELLE

Cuisine d'établissement
Dactylographie
Sténographie
Tenue de livres
Initiation à la micro-informatique
et à la bureautique
Sécurité de construction
Mécanique automobile
Injection électronique
Mécanique moteur diesel
Mécanisme général
Centrale numérique
Dessin et lecture de plans
Soudage au gaz et à l'électrode
Soudage spécialisé haute pression

Liste et endroits des cours disponibles dans les banques, caisses populaires, C.L.S.C. et bibliothèques de votre région.

la rentrée

Vous voulez aider un jeune à poursuivre ses études?

La direction de l'école polyvalente Pierre-Dupuy de Longueuil lance un appel aux résidents du secteur qui seraient désireux d'accueillir un(e) adolescent(e) pour la prochaine année scolaire. Une vingtaine de jeunes

âgés de 16 et 17 ans qui résident présentement à l'extérieur du territoire de la Commission scolaire régionale du Chambly sont en effet à la recherche d'une pension de famille pour l'année scolaire qui débutera en septembre. Ces étudiant(e)s sont ins-

crit(e)s au secteur professionnel de l'école polyvalente Pierre-Dupuy. Afin de faciliter leurs déplacements, ils recherchent une famille résidant dans le secteur de l'école.

invitation n'ont qu'à communiquer avec la polyvalente Pierre-Dupuy le plus tôt possible en composant le 468-4000.

La polyvalente Pierre-Dupuy est située au 1150, chemin du Tremblay à Longueuil.

Tous ceux et celles intéressés à répondre à cette

ateliers de céramique

Le collège Édouard-Montpetit développe un programme de céramique qui a pour objectif d'offrir des ateliers de courte durée portant sur un thème particulier.

De session en session de nouveaux thèmes vous seront proposés et différents spécialistes seront invités à animer les ateliers.

À l'automne 1986, nous vous proposons deux ateliers animés par madame Diane Brouillette.

1. Pâte égyptienne: les 29 septembre, 6 et 20 octobre de 19 h à 22 h.

2. Raku: les 3, 10 et 17 novembre de 19 h à 22 h.

Le coût d'inscription est de 50 \$ par atelier. D'autre part, le Collège continue d'offrir des cours crédités en tournage et en façonnage manuel.

Inscriptions à partir du 26 août 1986.

Informations: no 679-2630, poste 305 ou 307.



Collège Édouard-Montpetit

945, chemin de Chambly
Longueuil, QC
J4H 3M6

LONGUEUIL

Le choix d'une vie
de qualité

Les ateliers offerts au centre culturel de Longueuil constituent une introduction aux techniques de façonnage manuel: pinçage, colombin, évidage, galette, pastillage, etc. Ils s'adressent aussi bien aux débutants qu'à ceux qui possèdent déjà de l'expérience.

Animatrice: Michèle Legault

Tarif: 55 \$ (adultes) 10 semaines
35 \$ (jeunes) 10 semaines

Horaire: **adultes**
mardi, 19 h 30 à 22 h
mercredi, 13 h 30 à 16 h

Horaire: **jeunes**
mardi, 16 h, 15 à 17 h 15
(9 à 11 ans)
vendredi, 16 h à 18 h
(12 à 15 ans)

Inscription: 11 et 12 septembre '86
de 9 h à 21 h.

Endroit: Centre culturel
100, rue St-Laurent ouest
Longueuil.

Renseignements: 646-8610

EQUIPEMENTS
DE BUREAU
LONGUEUIL
INC.

SUPER SPÉCIAL

SMITH CORONA

XE 6000



Rég.: ~~5499~~
SPÉCIAL:
\$39900

Correcteur, centrage automatique, soulignement automatique, retour automatique, décimal tabulateur.

Prix en vigueur jusqu'au 15 septembre 1986.

Vente
Location
Réparation
de toutes marques

• IBM • BROTHER
• ROYAL • SMITH
• FAGIT • CORONA

Machines à écrire,
papeterie, ameuble-
ment de bureau, rubans
et photocopieurs

468-1223 579 King George, Longueuil



Chèques personnels
Plan de Financement



Mus A Cor

5840 boul. Taschereau
Brossard (près des 4 Glaces) 445-8740.

PRIX SUPER SPÉCIAL
5 JOURS SEULEMENT
KAWAI SÉRIE KX 130

Rég.: 2195\$

QUANTITÉ
LIMITÉE



1895\$

- 44 notes
- Solo de batterie
- Auto-système d'accompagnement
- 20 rythmes
- Banc inclus
- Transport
- Financement sur place
- Plan mise de côté
- 5 mois de cours

MINISTÈRE
DE L'ÉDUCATION
CULTURE
PERSONNELLE -
PERMIS 370523

L'ACADÉMIE
DE MUSIQUE

COURS POUR ENFANTS
ADOLESCENTS / ADULTES
INSCRIPTION IMMÉDIATE

PRIX SPÉCIAUX POUR FAMILLE.

Professeurs diplômés, expérimentés,
collaboration étroite entre parents professeurs et élèves. Attestation au semestre.



Mus A Cor est fière de présenter Paule Graveline, gagnante d'un trophée et d'une médaille lors d'un concours de l'Académie de musique.

COURS AUX ADULTES

Cégep
Saint-Jean-sur-Richelieu

CAO - FAO

(Conception et fabrication assistées par ordinateur)

- Cours sur des technologies de pointe
- Utilisation d'un langage inter-actif n'exigeant pas de connaissance en informatique
- Equipement moderne à la fine pointe de la technologie
- Cours dispensés le jour, le soir et le samedi
- Cours dispensés à la session Automne 1986:

- Introduction à la C.A.O.
- C.A.O. modélisation
- C.A.O. avancée
- Projet en C.A.O.
- Programmation graphique en F.A.O.

MODALITÉS D'INSCRIPTION

Dates:
27-28 août 1986 de 13h30 à 21h

Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu
30 boul. du Séminaire
Saint-Jean-sur-Richelieu

Note: Inscriptions pour ces cours à Brossard au
6400 Auteuil les 21, 22, 25, 26 août de 13h30 à 21h.

JE M'INSCRIS AVANT LE 28 AOÛT 1986

347-4002 347-5301 658-1356

POSTE 245

Agricotour de la Montérégie: un réseau touristique accueillant

A compter de maintenant il faudra parler de l'Agricotour de la Montérégie. Cet organisme de tourisme en milieu rural avait vu le jour sous l'appellation Richelieu Rive-Sud. Mais à l'instar de

l'Association touristique régionale devenue depuis le printemps 1986 Association touristique de la Montérégie, l'Agricotour régional a emboîté le pas et par son nouveau nom, marque son

appartenance à la région touristique Montérégienne «au pays de l'eau, des pommes et des silos».

Avec ses 22 membres hôtes, répartis sur l'ensemble du territoire de la Montérégie, Agricotour offre aux vacanciers 17 Gîtes du passant et Fermes de vacances, ce qui signifie 39 chambres pouvant accommoder une centaine de visiteurs. Pour compléter l'hébergement rural agricotour: une résidence secondaire et trois campings à la ferme. Et s'adressant particulièrement à des groupes, quatre Promenades à la ferme et quatre Tables champêtres aussi variées les unes que les autres.

Mais plus que des programmes de haute qualité, Agricotour de la Montérégie se caractérise par des hôtes qui ont le talent de l'accueil. Ils savent recevoir. Chez eux, vous n'êtes plus ce visiteur anonyme avec qui ont

est gentil, mais bien plutôt de la grande visite qu'on est ravi d'accueillir «à bras ouverts».

Assurez-vous d'être chez un hôte qui appartient au

réseau Agricotour, c'est votre garantie de qualité. Et au rapport qualité/prix, c'est imbattable. Pour être bien informé, il vous faut consulter les répertoires de l'asso-

ciation, ou communiquer avec le bureau régional Agricotour de la Montérégie,

135 rue Cartier, Massueville, J0G 1K0 ou téléphoner à (514) 788-2230.

COURS PRIVÉS

Adultes & enfants

Anglais langue seconde

• Conservation pratique et fonctionnelle

Mathématique Français

(Niveau secondaire)

• Cours de rattrapage individualisé

Prix abordable

Professeurs diplômés et expérimentés

670-4963 463-2015

TAROT ET ASTROLOGIE

Sept. '86: Tarot - niveau 1

Astrologie - niveau 1 ou 2

Cours de groupe ou privés

Consultations: Psychologiques et prévisionnelles, occasionnelles ou suivies.

ISSA

679-9068



ATELIER DE PHOTO

Début lundi, le 15 septembre ou mardi le 16 septembre 86.

INSCRIPTION du 19 août au 10 septembre de 9h à 17h.

LONGUEUIL PHOTO 677-7900
329 Lemoyne ouest

« Égayez votre vie »

STUDIO DE DANSE 1190 inc



“ATTENTION”

Faites les premiers pas

Apprenez à danser

en toute liberté tout près

de chez-vous.

DÈS LE 7 SEPTEMBRE

COURS DE

DANSE SOCIALE

sous la direction de

M. YVON QUINTAL

15 ans d'expérience

Evaluateur de l'école de Formation
Member H.C. style international I.S.T.D
Modeme C.D.T.A. - E.F.I.D.S.Q.

(sur la rive-sud)

JEUNES — ADULTES

DANSE SOCIALE



- Studio spacieux entièrement climatisé
- Aucun frais d'inscription
- \$4.50 par personne par cours (groupe)
- Cours payable à chaque leçon
- Activités spéciales durant la session
- Soirées de pratique le samedi soir.

- COURS DE GROUPE
- COURS PRIVÉS • COURS SEMI-PRIVÉS
- COURS DE COMPÉTITION
- COURS DE PERSONNES SEULES

NOUVEAU COURS DE DANSE DE LIGNE FAMILIALE ET PERSONNES SEULES

Venez apprendre le: Continental, Goulou Goulou, Glust Buster - Flip Flop Fly - Just a Gigolo - Living in American - Life Is Live et plusieurs autres

NOUVEAU

«Personnes seules»
Cours de danse sociale pour les débutants et avancés.

ATTENTION «JEUNES» COURS POUR JUNIOR ET JUVÉNILE DISPONIBLE

À tous les parents désireux d'inscrire leurs enfants
SPÉCIAL SUR INSCRIPTION PAR COUPLE
Prix rég.: \$3.00 par jeune/par cours de groupe

COUPON

BON POUR UN COURS DE DANSE SOCIALE
GRATUIT (en groupe) sur présentation
lors de la soirée d'information au Studio même.
(Mercredi le 3 septembre 20 hres)



Continuing Education

South Shore Protestant
Regional School Board

Academic, vocational, language,
interest or hobby courses.

Next session begins
week of September 22

Registration 7 p.m.-9 p.m.

Centennial Regional High School
880 Hudson St., Greenfield Park

September
2, 3, 4, 5

Chambly County High School
675 Green St., St. Lambert

September 5

Richelieu Valley Regional High School
720 Morin St., McMasterville

September 4

William Latter School
1300 Barre St., Chambly

September 4

Courtland Park School
1075 Wolfe St., St. Bruno

September 9

671-3772 Information 676-1843

Flyer for South Shore residents
in the Saturday, August 23 Gazette

Pour informations: ☎

655-9971

Jour et Soir

670-2320

Soir

1186 CHEMIN CHAMBLY, LONGUEUIL

la rentrée

Une école du samedi de Langue Allemande prévue sur la Rive-Sud



École de Danse JACQUES DUVAL

Fox Trot	Triple Swing	Mambo
Cha Cha	Tango	Poika
Samba	Meringué	Charleston
Valse	Rumba	Disco
Rock		

700, BOUL. STE-FOY, LONGUEUIL
(sous-sol de l'église Notre-Dame de Grâce)

RENSEIGNEMENTS

- Cours de danse en groupe
- Danse sociale
- Un cours par semaine
- Durée 12 semaines
- 2 heures à chaque leçon
- Pas de contrat
- Ne paie rien à l'avance
- \$5 par semaine par personne
- Couple seulement
- Plusieurs choix pour prendre votre leçon dans la semaine
- Membre de l'association professionnelle des Écoles de danse de la province de Québec
- Permis de culture personnelle No 180-510, loi sur l'enseignement privé

Ces danses sont enseignées pour les soirées sociales et non pour la compétition

DÉBUT DES COURS

Dimanche 14 septembre 1986

INSCRIVEZ-VOUS IMMÉDIATEMENT

PAR TÉLÉPHONE: 445-1969

Les écoles de langue de l'Alliance Trans-Canadienne des Canadiens allemands (ATC) ont opéré des écoles du samedi depuis plusieurs années à Montréal et à West Island. Du à de nombreuses demandes on inaugure une nouvelle école sur la Rive Sud cette année.

Quand: les samedis de 9:30 à midi, début 13 sept. 1986 (jour d'inscription).

Durée: 30 samedis, de septembre à mai.

Où: Centennial Regional High School, 880 rue Hudson, Greenfield Park.

Qui: Étudiants de 5 à 16 ans aussi adultes, s'il y a assez d'intéressés.

Pour plus d'information appelez au 671-8415 ou 653-0502.

COURS DE BASE DE FINE CUISINE FAMILIALE

PAR HENRI BERNARD

du 29 sept. au 26 nov.

1 fois par semaine

LEÇONS DE PRÉSENTATION

avec dégustation

et livret

PROSPECTUS:

843-6481

3942, rue St-Denis

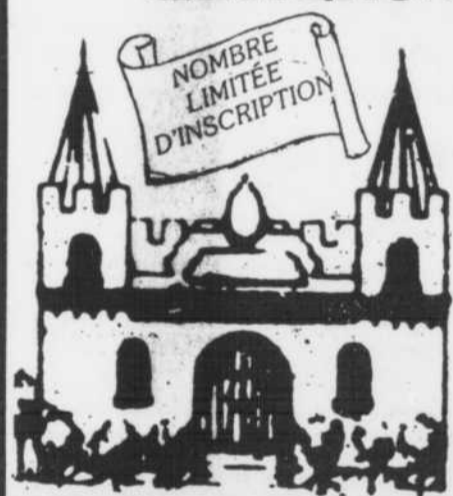
Montréal

Permis d'enseignement

749-640

Institut
Culinaire
Henri
Bernard

GARDERIE CHÂTEAU DE RÊVE



Notre personnel qualifié est à la disposition de votre enfant avec un programme bilingue d'activités créatives et éducatives.

- * Enfants de 2 mois à 6 ans
- * Lundi au vendredi: 7h00 à 18h00
- * Repas chaud et 2 collations

MATERNELLE PRÉ-MATERNELLE

(4 ans)

Session du matin

• Dès septembre 1986, la Garderie Château de Rêve Inc. offrira des services de maternelle privée reconnus par le ministère de l'éducation.

MATERNELLE

(5 ans)

Session de l'après-midi

* Sessions de matinées ou après-midi seront disponibles

* Programmes en français et anglais

INSCRIPTION IMMÉDIATE SUR RENDEZ-VOUS

Pour de plus amples renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec nous et à nous visiter!

Merci et à bientôt

ROULLA THEOLOGOU, directrice

676-4600

8075, BOUL. TASCHEREAU BROSSARD

ACADEMIE ROLLANDE ST-GERMAIN

781 est, rue Bélanger, Mtl, H2S 1G7

272-5745



Rolande St-Germain
Présidente-fondatrice

ÉCOLE DE COIFFURE FÉMININE et MASCULINE

Inscription en tout temps

COURS COMPLETS JOUR ET SOIR

— Professionnel intensif long. (Sec V);
Coiffure (Jour/9 mois et le soir/12 mois).
Début des prochains cours: sept. 1986.
Prérequis: Avoir complété un Secondaire III et être âgé d'au moins 15 ans et 3 mois.
École détenant le permis no 749509 en vertu de la loi de l'enseignement privé.

COURS DE PERFECTIONNEMENT POUR VOUS COIFFEURS * COIFFEUSES

Des idées nouvelles...
En coiffure féminine
Avec un spécialiste des coupes et styles les plus actuels.
Méthode simple et professionnelle

ATTENTION

et maintenant... aussi... du perfectionnement... en coiffure masculine

J'aimerais recevoir plus d'informations sur...

Le cours de coiffure complet du jour Perfectionnement Coiff. Fém.

Le cours de coiffure complet du soir Perfectionnement Coiff. Masc.

NOM

ADRESSE app. VILLE

PROV CODE POSTAL



POUR LA RENTRÉE TOUT LE MONDE SE «LIVRE»!

CHEZ FLAMMARION SCORPION

Je me livre à la lecture.
Tu te livres à la recherche.
On se livre au plaisir d'apprendre.
Chez Flammarion Scorpion, on vous livre tous les trésors du monde... dans nos livres.



ON VOUS «LIVRE» DES DICTIONNAIRES À 20% DE RABAIS!

	ord.	
• Robert I	59,95	47,95
• Larousse illustré 1987	39,95	31,95
• Harrap's Shorter	34,95	27,95
• CEC Jeunesse	19,95	15,95
• Synonymes Antonymes Fides	19,95	15,95

* Offre valable jusqu'au 20 septembre 1986.

La librairie
flammarion scorpion

Mail Champlain 465-2242

La fin des Frimousses à Brossard

Le programme des Frimousses qui s'est déroulé cet été dans six parcs de Brossard a pris fin la semaine dernière par une soirée familiale. Après une épluchette de blé d'inde très goûtée, les participants ont assisté à la finale de la Ligue d'impro des Frimousses et au spectacle auquel tous les parcs ont collaboré. La soirée s'est terminée par un feu de joie. Les Frimousses sont un programme du service des loisirs de Brossard, mis sur pied avec la participation des trois associations de loisir de quartier de Brossard. Ce programme subventionné a attiré près de 500 enfants dans les parcs au cours des huit dernières semaines.

(Photo: Sylvain Le Beau)



Centre Technique Nadeau*

460 rue St-Charles O., Longueuil (angle Labonté)

1ère session **TECHNIQUE NADEAU***
2e session **TECHNIQUE NADEAU***
- Cours perfectionnement

INFORMATIONS GRATUITES
Jeudi 21 août à 19h30
Mercredi 27 août à 13h30
Jeudi 4 septembre à 19h30

670-5121
Mtl. 387-7221

* Marque déposée du Centre Colette Maher

- **MASSAGE SUÉDOIS**
But: Soulager les tensions et les douleurs
- **ANTI-STRESS RELAXATION**
Enlever le stress, exercices de détente et de respiration.
- **POLARITÉ**
Transfert et équilibre d'énergie
- **ALIMENTATION**
Rencontres motivantes, diète nettoyante qui s'avère excellent pour ceux qui souffrent de maux de tête.



ÉCOLE DE DANSE JOCELYNE BROSSEAU

DANSE SOCIALE MODERNE

- Chica Disco
- Danse de ligne
- Cha Cha
- Valse
- Swing
- Tango

Vous apprenez à danser tout en vous amusant. Notre méthode est unique et facile pour tous. Nous formons une famille, on vous attend.

Ne cherchez plus...
DECOUPEZ cette ANNONCE et OBTENEZ UNE LEÇON "GRATUITE" Pour débutants seulement

HORAIRE DES COURS

ST-HUBERT: DIMANCHE, 14 septembre 1986
Église Notre-Dame de l'Assomption, 1720 Georges
Débutant 13h30 ou 19h00
3ième année 14h45
5ième année 16h00
2ième année 20h15

MARDI, 16 septembre 1986
Église Ste-Marguerite, 4955 Montée St-Hubert
Débutant 19h15
2ième année 20h30

LONGUEUIL: DIMANCHE, 14 septembre 1986
Église Ste-Louise de Marillac, 958 Joliette
Débutant 19h15
2ième année 20h30

DIMANCHE, 14 septembre 1986
Hotel La Barre 500, 2019 boul. Taschereau
Salle Bienville «A»
Débutant 19h00

MARDI, 16 septembre 1986
St-Jean Vianney, 2151 St-Georges
Débutant 19h00
Le 3ième ÂGE 20h15

MERCREDI, 17 septembre 1986
St-Jean Vianney, 2151 St-Georges
Débutant 19h15
PERSONNES SEULES 20h30

P.S.: Une annonce, par couple valide pour la semaine du 14 septembre 1986.
• Cours payable à chaque leçon. Professeurs diplômés. Hélène et Jean, Lise et Jean. Soirées spéciales à tous les mois. Vous pouvez choisir différentes journées à chaque semaine et vous pouvez reprendre la même leçon gratuitement. 14 ans d'enseignement Diplômés APDQ-APDSM. École détenant permis de culture personnelle du Ministère de l'Éducation No. 290555.

RENSEIGNEMENTS: 670-7784



DANSE SOCIALE DE COUPLE

et personnes seules

AU CENTRE CULTUREL JACQUES-CARTIER INC.

APPRENDRE

Le Cha-cha, la Valse, le Triple-Swing, le Tango, la Rumba, le Merengue, etc... c'est facile selon notre méthode et surtout peu dispendieux. Nos cours sont d'une durée d'une heure et demie.

INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT

POUR PLUS D'INFORMATION:

MARIE R. NEPVEU: 674-1202

Fédération des Loisirs Danse du Québec

Permis du Ministère de l'Éducation no 290552

la rentrée

Nouveau service à la population La bibliothèque de Longueuil fait la location de vidéocassettes

(JTL) Depuis quelques semaines, les Longueillois peuvent se prévaloir du service de location de vidéocassettes VHS à la succursale Claude-Henri-Grignon (1660, Bourassa) de la bibliothèque municipale.

qu'une centaine de titres sont actuellement disponibles et qu'on doublera graduellement ce nombre. Il s'agit de films de répertoire et de documentaires.

Du côté cinéma, les films disponibles ne sont pas du genre "best sellers" mais plutôt des classiques qu'on ne retrouve pas dans tous

les clubs vidéo. Il y a des productions françaises et une attention spéciale est apportée aux films québécois tels que J.A. Martin photographe, le Matou (un best seller à venir), etc...

Les documentaires ne durent pas que quelques minutes, mais sont des longs métrages d'informa-

tion sur des sujets très variés tel que "comment dresser un chien", etc... Ceux qu'on destine aux enfants sont choisis avec soin pour leur qualité et l'intérêt des sujets.

Contrairement au service de location de livres best sellers qui s'autofinance, celui des vidéocassettes ne

peut pas faire entièrement ses frais ce qui ralentit le rythme d'acquisition de nouveaux titres dont le coût est beaucoup plus onéreux que celui d'un livre.

Deux cents titres est un très bon départ bien qu'idéalement, M. Ouimet aimerait pouvoir offrir de 500 à 600. On peut s'informer sur la location de vidéocassettes de la Bibliothèque de Longueuil à 646-8622.

Nouvel horaire à la bibliothèque Steve-Fonyo

Nous invitons tous les citoyens de Saint-Hubert à prendre note que la Bibliothèque Steve-Fonyo, aura un nouvel horaire à compter du 2 septembre prochain.

Lundi, mardi, mercredi, jeudi, vendredi 14h à 21h. Samedi, 10h à 16h. Dimanche 12h à 16h.

Ces changements sont apportés afin de vous offrir

un service plus adéquat. Pour plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec votre bibliothèque, 445-7762.

NATATION

DÉBUT DES COURS: 13 SEPTEMBRE

- Acclimatation 6 mois à 5 ans.
- Programme de la Croix-Rouge
- Cours pré et post nataux
- Gymnastique en piscine

Cours donnés à Longueuil sous la direction de:
CLAIRE CHAMBERLAND ROBERT 866-7033

COURS DE MUSIQUE

Guitare
Piano
Orgue
Batterie

Cours privés
9\$ 1/2 heure

Ecole de musique

JACQUES RANGER ENR

2394 Ch. Chambly
Longueuil, Qué. **463-1345**

STUDIO DE DANSE

"Jo-Ré"

LONGUEUIL ET FABREVILLE
Faites le premier pas, il n'y a pas d'âge pour apprendre.



- Premier cours de groupe gratuit
- Cours limités à 8 couples
- Cours privés ou semi-privés
- Cours couples d'amis
- Prix à la portée de tous

(cours de groupe 3.50\$ par personne)

Professeurs diplômés de la F.L.D.Q.
Membres de la C.P.D.-D.S.Q.

INSCRIVEZ-VOUS DÈS MAINTENANT

INF. JOHANNE FORTIN 679-1934
(jour et soir)

CAROLE DUFAULT
(le soir) **651-5723**

Ecole La Cuisinière

600 FORT SAINT-LOUIS, SUITE 300

COURS D'ART CULINAIRE

Cours d'art culinaire (10 semaines) 30 hrs \$110.00
Mardi 23 septembre ou mercredi 24 septembre
19h00 à 22h00

Cuisson au micro-ondes (4 semaines) 12 hrs \$75.00
Lundi 8-15-22-29 septembre 6-13-20-27 octobre
3-10-17-24 novembre de 19h00 à 22h00

COURS SPÉCIAUX (1 cours 3 hrs \$15.00)

Décoration de gâteau Samedi 20 septembre 13h00 à 16h00
Décoration de gâteau (2e partie) 6 décembre 13h00 à 16h00
Découpe de dinde (Dinde crue) Mercredi 3 décembre
19h00 à 22h00

CUISINE DES CHEFS (1 cours 3hrs \$25.00) 19h00 à 22h00
Technique du Wok 16 septembre, Chef Philippe De Vienne
Cuisine rapide raffiné 16 octobre, Chef Pierre Pédèche
Cuisine Italienne 6 novembre, Chef Philippe De Vienne
Pièces montée et taillade de fruits et légumes
pour décoration 20 novembre, Chef Pierre Pédèche
La fine pâtisserie 2 décembre, Chef Michel Bissessur
Cocktail des Fêtes 8 décembre, Gérard Torasso
Réception de Noël, 11 décembre, Chef Pierre Pédèche
N.B. Tous les cours sont avec dégustation complète.

INFORMATION ET INSCRIPTION
JOHANNE STOCKLESS
641-2084 résidence 655-2122 école



PARLER ANGLAIS

DÈS L'ÂGE DE 7 ANS
CONVERSATION PRATIQUE
DE TOUS LES JOURS

ENFANTS: Âge entre 7 et 12 ans.
QUAND: 1 hr par semaine. Le samedi ou durant la semaine après les heures scolaires

ADOLESCENTS: Âge de 13 à 17 ans.
QUAND: 1 hr par semaine. Le samedi ou durant la semaine après les heures scolaires.

ADULTES: Âge de 18 ans et plus.
QUAND: 1 fois par semaine MARDI - JEUDI - VENDREDI JOUR ou SOIR.
2 fois par semaine LUNDI - MERCREDI

SESSION AUTOMNE 1986 - INSCRIPTION MAINTENANT
Jamais de devoirs ni leçons, seulement de la conversation

Téléphone: 254-7596

ÉCOLE DES LANGUES SECONDES
MONTREAL - LAVAL - LONGUEUIL
Permis no. 749789

Ouverture prochaine à Longueuil



CONSERVATOIRE DE MUSIQUE

DU QUÉBEC

(INSTITUTION PRIVÉE)



CHANT - VIOLON - GUITARE
PIANO - ORGUE - ACCORDEON
FLÛTE - CLARINETTE - SAXOPHONE - BATTERIE
VENTE D'INSTRUMENTS
Jusqu'à 40% de rabais
PROFESSEURS BILINGUES
TESTS D'APTITUDE GRATUITS POUR DÉBUTANTS
6 STUDIOS À VOTRE SERVICE - 10 H À 21 H
POUR LE STUDIO DE VOTRE LOCALITÉ

APPELEZ de 15 h à 22 h 2117 LAPINIERE BROSSARD **445-4777**
(ANGLE CH. CHAMBLY) 4 CURE POIRIER LONGUEUIL **463-0931**
De 10 h à 22 h Au Siège Social de Pointe Claire
LIGNE DIRECTE DE MONTREAL **879-1118**

ÉCOLE

FRANCINE C. GUILLET



Saison 1986-87

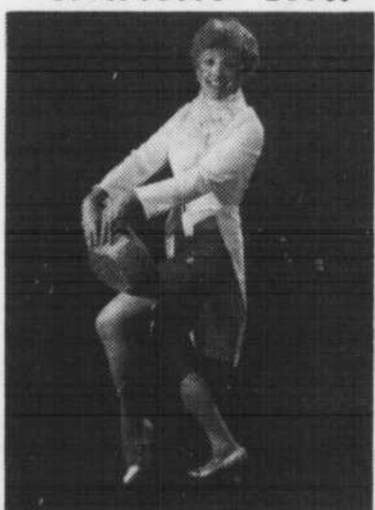
Cours:
Ballet & Claquette

Pour filles et garçons de 3 ans et plus

Informations: **445-8644**

Ecole Jovette

Charette Enr.



- CLASSIQUE
- CLAUQUETTE
- JAZZ

Pour garçons et filles 3 ans et plus.

3 MOIS GRATUIT
Pour garçons de 9 à 12 ans

Pour Inf.: **445-9715**



Jardin d'enfants Courville

ÉCOLE PRÉ-MATERNELLE

2, 3 ou 5 demi-journées par semaine
Groupes 2, 3 et 4 ans

Programme d'éducation pré-scolaire complet incluant

COURS SUR ORDINATEURS
professeurs diplômés
TRANSPORT

1085 Rue Champlain, LONGUEUIL **677-7361**

Cours de natation à Longueuil

L'Équipe de Natation de Longueuil offre une variété de programmes pour jeunes et moins jeunes. Programmes offerts:

École de Natation Sportive: Pour les jeunes de 5 à 12 ans, a pour but d'encourager les jeunes à s'initier à la natation. Nos moniteurs enseignent aux enfants les différents styles de nage, plusieurs habilités nautiques ainsi que de nombreuses notions de sécurité aquatiques.

Natation Canada Esso: Pour les jeunes de 7 à 12 ans, ce programme est

conçu pour reconnaître les efforts de participation et il encourage les jeunes à s'initier à la natation de compétition.

Formation Bout-de-Chou: Pour les 10 ans et moins qui ont complété et réussi le niveau «OR» du programme Natation Canada Esso.

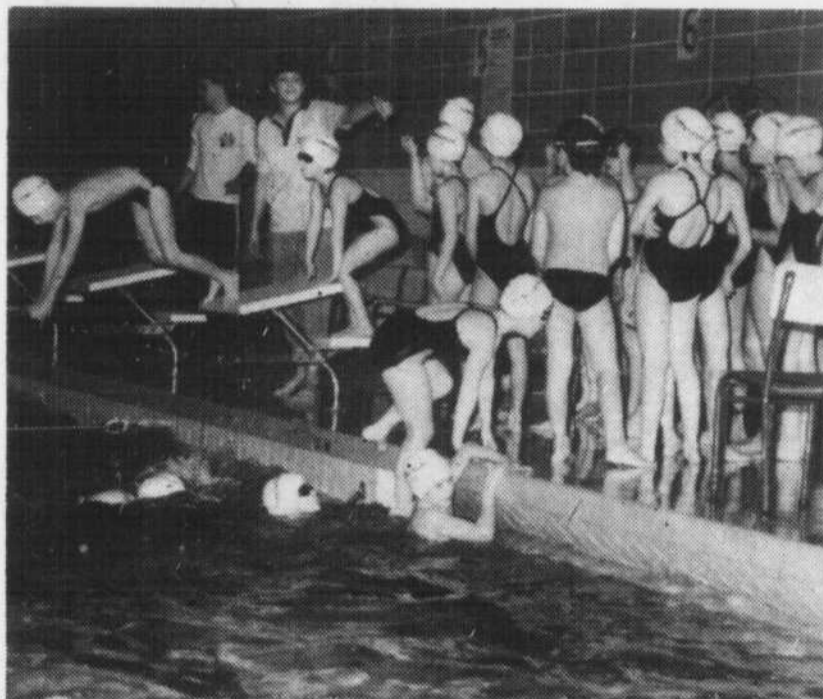
Formation Groupe d'Age: Pour les 11 ans et plus qui ont complété et réussi le niveau «OR» du programme Natation Canada Esso.

Formation Excellence:

Pour les nageurs qui participent aux compétitions Provinciales «A» et Nationale.

Les inscriptions pour les nouveaux membres se feront le 26-27 et 28 août de 17 à 18 heures au Centre Sportif du CEGEP Edouard-Montpetit, 260 est de Gentilly à Longueuil. Nos entraîneurs feront une évaluation des nouveaux nageurs avant l'inscription. (le costume et bonnet de bain sont requis).

Renseignement: Mme Jocelyne Marchand directeur 468-4024.



Studio de Danse Francyne Lavallée Quintal Enrg.

1186, Ch. Chambly, Longueuil.

Directrice Artistique: Francine Lavallée Quintal

"STUDIO DE DANSE 1190"

DÉBUTANT / INTERMÉDIAIRE / AVANCÉ

PRÉ-BALLET: 4 et 5 ans

BALLET CLASSIQUE: 6 ans et plus

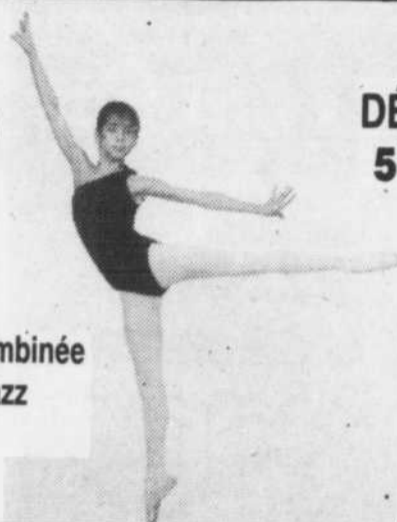
PRÉ-JAZZ: 6 à 9 ans

JAZZ: 10 ans et plus

ADULTES: Classe combinée

Ballet Classique et Jazz

Niveaux: 1 et 2



DÉBUT DES COURS:

5 SEPTEMBRE '86

INFORMATIONS

ET INSCRIPTIONS

670-2320

Mardi au Vendredi

19h30 à 21h30

20 Années d'expérience

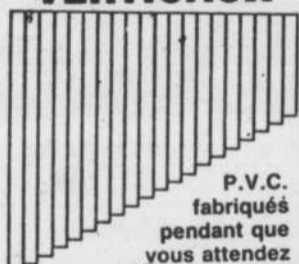
Spectacle de fin d'année

AUCUN DÉBOURSEMENT POUR LES COSTUMES

C'EST VRAIMENT LE SPECIALISTE

VERTICAUX

CHEZ-NOUS, VOUS TROUVEREZ LA SOLUTION QU'IL VOUS FAÛT



P.V.C. fabriqués pendant que vous attendez

l'expert qui sait comment vous conseiller

STORES HORIZONTAUX

RABAIS DE

50%

Valide jusqu'au 30 août 1986

Service de décoration professionnelle à domicile **GRATUIT**

draperies

JOLIETTE

845 Ste-Hélène, Longueuil

670-8360 • 670-7769

Établi depuis 1972

RETOUR À L'ÉCOLE

CHEZ BÉATRICE SE SPÉCIALISE DANS LES UNIFORMES SCOLAIRES POUR ÉCOLES PRIVÉES ET PUBLIQUES

NOUVELLE BLOUSE POLY-COTON

Couleurs Blanc, Rose, Jaune
GR.: 4-6X Rég. \$18.99 Spécial \$12.99
GR.: 7-16 Rég. \$21.99 Spécial \$15.99

PANTALON CORDUROY

GR.: 4-6X Rég. \$29.99 Spécial \$19.99
GR.: 7-16 Rég. \$32.99 Spécial \$22.99

LOT SPÉCIAL HABIT DE NEIGE UNISEXE

GR.: 4 ANS À 18 ANS
Jusqu'à **40%** DE RABAIS

ENSEMBLE DE JOGGING - SURVÊTEMENT UNISEXE

Gr.: 4 ANS À 14 ANS
20% à 40%

"NOUVELLE" CRÉATION

JUPE POLYVISCOSE
Couleur Noir, Gris, Marine
GR.: 8 ANS À 20 ANS

20% DE RABAIS
Très pratique pour l'école

PROFITEZ DES NOUVELLES CRÉATIONS AUTOMNE-HIVER

Dépôt de Polo Ralph Lauren et ESPRIT

Utilisez notre plan mise de côté



chez BEATRICE

Vêtements de qualité pour Enfants, grandeurs naissance à 16 ans



PLACE PORTOBELLO
7350, Taschereau, Brossard
CARREFOUR RICHELIEU
600, Pierre-Caisse, St-Jean

la rentrée

Les Commissions scolaires Brossard et Le Goéland offrent des programmes d'éducation aux adultes d'une approche particulière

Une approche de formation "sur mesure" qui représente beaucoup plus qu'une simple "extension

de l'enseignement" et tient compte avant tout du caractère propre de la population adulte, voilà comment

caractériser les programmes d'éducation aux adultes offerts par nos commissions scolaires dans notre

région.

D'AMBITIEUX OBJECTIFS

Pour l'année scolaire 1986/87, on veut favoriser les progrès humains dans tous les domaines:

- général: en donnant accès à un niveau de scolarité supérieur;
- personnel et social: en amenant à mieux assumer les rôles d'époux, de parents; en aidant à l'adaptation aux situations nouvelles (séparation, retraite, divorce);
- professionnel: en offrant une nouvelle chance à ceux

qui sont sortis du système éducatif sans formation;

UN SYSTÈME DE FORMATION ADAPTÉ

Brossard et "Le Goéland" réunis (jusqu' alors connus sous le nom de Commission scolaire régionale de Lignery) ont mis sur pied un plan de formation spécialement adapté aux besoins particuliers des adultes:

- des formats de cours qui respectent les rythmes d'apprentissage des individus;
- des contenus sur mesure qui tiennent compte des

objectifs pour lesquels ainsi que des expériences et connaissances déjà acquises.

DES PROGRAMMES DIVERSIFIÉS

- Formation générale de niveau primaire et secondaire

- Français langue maternelle et français langue seconde,
- conversation,
- langues étrangères (anglais et espagnol),
- mathématiques, physique, chimie,
- relations humaines,
- transition travail.

- Formation professionnelle

- cuisine d'établissement,
- administration et commerce (dactylographie, sténographie, tenue de livres),
- informatique (initiation à la micro-informatique et à la bureautique, traitement de texte, traitement de données comptables, introduction au logiciel, programmation I et II),
- électrotechnique,
- techniques d'usinage,
- service de santé
- soudage
- Education populaire
- Gymnastique, condition-

nement physique, yoga, danse aérobique, burnout, alimentation naturelle, massage, auto-défense pour femmes, relation parent-enfant ou parent-adolescent, parent unique, mieux vivre ma séparation et mon divorce, ménopause, connaissance de soi, préparation à la retraite, couture, confection de vêtements d'enfant, cuisine aux micro-ondes, bricolage automobile, ébénisterie, initiation au placement, management et marketing des petites

entreprises.

Les programmes détaillés des cours sont disponibles dans les banques, caisses populaires, C.L.S.C., bibliothèques de la région.

Inscriptions les 21, 22 et 25 août.

Pour renseignements: Le Service régionalisé d'éducation des adultes des commissions scolaires de Brossard et du Goéland. Tél.: 659-2971.

Service de Presse: S.F.P. Communication Inc. Tél.: 525-5062.



Rentrée des Classes



sur toute la Laine la Chaussette le Bas-culotte

Aussi 20% sur toutes les fibres d'été



Offre valide jusqu'au 30 août '86.

<p>PHILDAR BROSSARD 3200 Lapinière Centre Place Brossard 656-5250</p>	<p>PHILDAR TASCHEREAU 231 boul. Taschereau Coin Churchill 672-6433</p>
---	--

L'ÉCOLE SECONDAIRE MONTAIGNE, LONGUEUIL

Établissement privé
Niveau Secondaire


Atmosphère familiale
Personnel compétent
Programme officiel du M.E.Q.

QUELQUES PLACES DISPONIBLES

Pour septembre 1986
Renseignements immédiats

651-6910

Mme Lise Hains
M. Normand Dupont



COMMISSION SCOLAIRE SAINT-EXUPÉRY

AVIS PUBLIC

RENTÉE DES ÉLÈVES
MARDI LE 2 SEPTEMBRE 1986

Les parents des enfants inscrits à la Commission scolaire Saint-Exupéry voudront bien noter que la rentrée des élèves aura lieu, mardi le 2 septembre 1986 à 8h45, (sauf pour les élèves de l'école Boucherville Elementary où la rentrée est fixée à 9h15 le même jour).

Fait à Longueuil, Québec, ce 9 juillet 1986.

Le directeur général,
André Barrette

CIAMM

LA FORMATION PRATIQUE PAR EXCELLENCE

EN MICRO - INFORMATIQUE ACCESSIBLE À TOUS

Expertise - conseil et formation	- gestionnaires	
	- professionnels	
	- personnel administratif	
Formation sur mesure	- individus	
	- P M E	
	- grande entreprise	
Formation disponible sur:	- Lotus 1 - 2 - 3	- Wordperfect
	- DOS	- Dbase III
	- Multimate	- Symphony
	- Editexte	- Systèmes - maison

CIAMM

Centre d'informatique appliquée du Montréal Métropolitain,

100 Place Charles Lemoyne,
Suite 293,
Longueuil (Québec)
J4K 2T4
(514) 679-0671

COURS DE JOUR, SOIR ET FIN DE SEMAINE

GRUPE DE 8 PERSONNES AU MAXIMUM

1 MICRO - ORDINATEUR PAR PERSONNE

Apprenez à préparer des déclarations d'impôt

Inscrivez-vous dès maintenant au Cours de base de H&R Block. Cours de culture personnelle. Cours compréhensif enseigné par instructeurs de H&R Block expérimentés commence bientôt dans votre région.



Qui pourrait vous offrir un meilleur cours d'impôt?

Pour renseignements supplémentaires
Appelez maintenant

468-7479

2177, Chemin Chambly, (près de Curé-Poirier)
LONGUEUIL J4J 3Z2

H&R Block Canada, Inc. Permis n° 719544

**Com'Femme:
programmation
automne 86**

L'organisme offrira dans sa nouvelle grille-horaire les ateliers suivants: Interprétation des rêves - Effets des médicaments et drogues - A vos marteaux - Elever ses enfants sans perdre la boule (I et II) - Être parent d'adolescents c'est quoi? - Communication et relations humaines - Alternative santé pour la femme - Lecture causerie - Orientation: retour au travail ou aux études - Shiatsu I et II - Créativité artisanale - Travail et animation en groupe - Club d'investissement - S'aider soi-même (Aider I et II) - Changer - Sports collectifs - Femme en harmonie.

Les inscriptions auront lieu dans la seconde semaine de septembre et les coordonnées apparaîtront dans votre journal local dans la semaine du 1er septembre 1986.

Pour de plus amples informations: 676-7719.

**La paroisse
Sacré-Coeur
en fête**



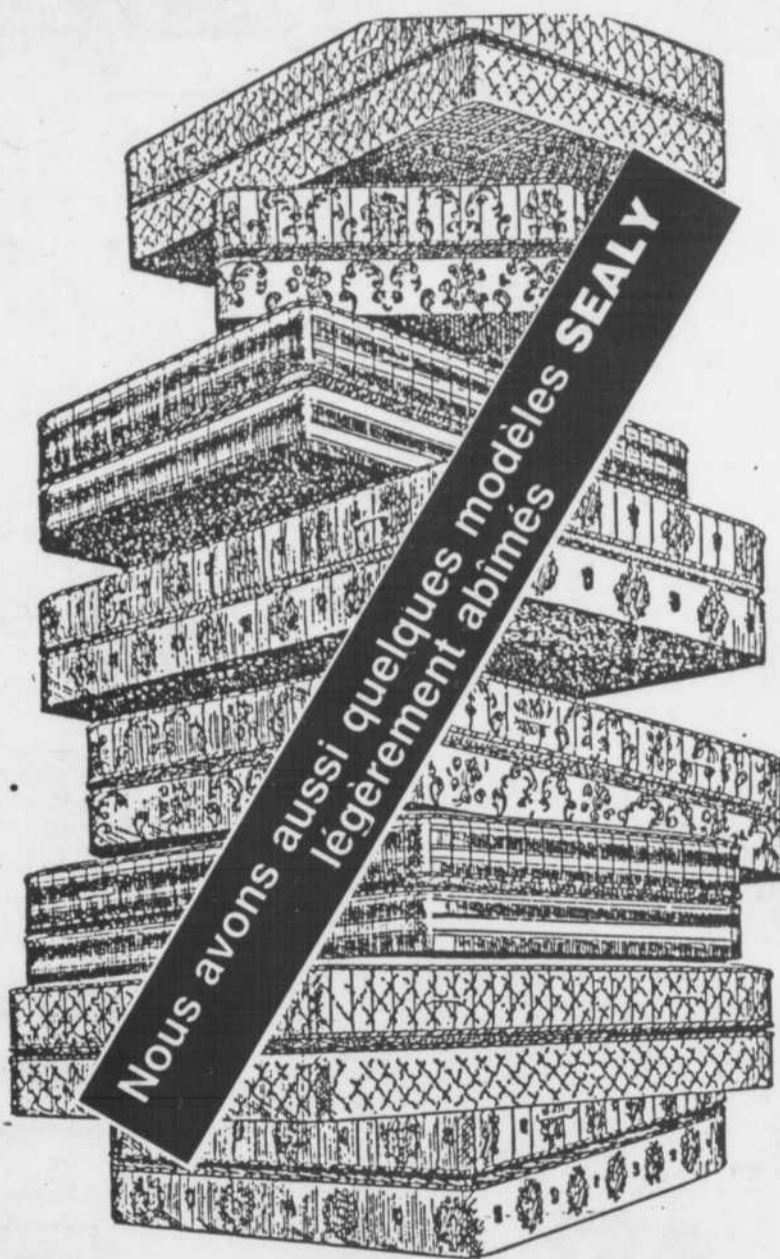
La communauté chrétienne de Sacré-Coeur-de-Jésus célèbre cette année son anniversaire de rubis. Fondée par Mgr Anastase Forget au mois d'août 1946, cette petite cellule d'Eglise a grandi jusqu'à devenir la plus populeuse paroisse du diocèse. Afin de souligner ces 40 années d'existence, plusieurs activités religieuses, sociales et culturelles ont pris place au calendrier des fêtes et plusieurs déjà ont été vécues avec grand succès: qu'on se rappelle la messe d'ouverture, le repas canadien et le souper-concert.

Le dimanche, 24 août prochain, marquera la date-souvenir de fondation et, à cette occasion, tous les chrétiens sont invités à se réunir autour de Mgr Bernard Hubert, pour célébrer une messe d'action de grâce, chantée en plein air dans la cour de l'école Samuel-de-Champlain, à 11 hres du matin.

Pour favoriser le regroupement de tous, cette seule Eucharistie remplacera les 4 messes habituelles du dimanche. À Mgr Hubert se joindront l'abbé Clément Farly, vicaire épiscopal de la région de Longueuil, une dizaine de prêtres ayant déjà oeuvré dans la paroisse, ainsi que les plus hautes autorités civiles.

Une fête champêtre suivra la messe et chacun apportant ses jeux, ses chaises de jardin et table de pique-nique, profitera de l'après-midi pour s'amuser avec tout le monde et participer à l'épluchette de blé d'Inde.

MATELAS À 1/2 PRIX avec légères imperfections



Nous avons aussi quelques modèles SEALY légèrement abîmés

PAR MÉGARDE, UN LOT DE MATELAS A ÉTÉ FABRIQUÉ AVEC UN CÔTÉ DE COULEUR DIFFÉRENTE

- 840 ressorts travaillant individuellement
- Niveau de confort supérieur grâce à un rembourrage plus épais

	VALEUR	PRIX
Ens. 39"	460\$	229\$
Ens. 54"	599\$	299\$
Ens. Queen	799\$	399\$
Ens. King	1199\$	599\$

Hâtez-vous, les quantités sont limitées!

* Garantie sujette aux conditions du manufacturier

Ouvert du
lundi au samedi
à compter de
10h

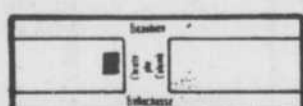
Rendez visite au spécialiste du confort

MATELAS PIERRE BRUNELLE

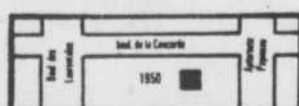
Maintenant un 5e magasin pour mieux vous servir!



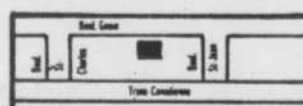
7005, boul. Taschereau
BROSSARD 676-1882



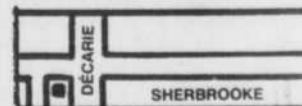
6274, rue Christophe-Colomb
MTL 270-3313



1950, boul. de la Concorde
LAVAL 662-3724



15634 ouest, boul. Gouin
PIERREFONDS 620-7155



5850, Sherbrooke O.
MONTRÉAL 485-3330



Boniprix



*marque de certification d'IGA Canada ltée



JUS DE TOMATES

Canada de fantaisie
HEINZ
Boîte 1,36 L

69¢



PÂTES ALIMENTAIRES

IGA
Cello 1000 g

79¢

MARCHÉ P. BOUTHILLIER INC. 2220, est boul. Marie-Victorin Longueuil	ALIMENTATION J.D.G. INC. 1032, boul. Ste-Elisabeth La Prairie
H. AUBERTIN 3905, Montée St-Hubert St-Hubert	SUPERMARCHÉ I.G.A. 599, boul. Taschereau Greenfield Park

DES AUBAINES

Au beau fixe

Prix en vigueur du lundi 18 août au samedi 23 août 1986. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Pas de vente aux marchands. Le texte prévaut sur la photo lorsque celle-ci ne correspond pas à la description du produit annoncé.



BOEUF HACHÉ Ordinaire

1,83 \$/kg 83¢/lb

LONGES DE PORC FRAIS Portion des côtes Environ 1,4 kg

2,82 \$/kg 1,28 \$/lb

LONGES DE PORC FRAIS Portion du filet Environ 1,4 kg

3,26 \$/kg 1,48 \$/lb

CÔTELETTES DE PORC FRAIS Coupe du centre

5,03 \$/kg 2,28 \$/lb

On a l'air de vous satisfaire

ÉCONOMISEZ



50¢

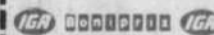
DÉTERGENT SUNLIGHT Boîte 6 L

2,99

Avec ce bon

Prix annoncé: 3,49

Valide dans tous les supermarchés IGA du 18 au 23 août 1986 seulement. Limite d'un bon par client.



WATTS 334

Fruits et Légumes

Suite à des délais de livraison et/ou aux variations climatiques de certaines régions, des difficultés d'approvisionnement en fruits et légumes peuvent survenir. Si cette situation devait se produire, votre marchand IGA veillerait à ce que chacun de ses clients soit entièrement satisfait.



CANTALOUPS
Produit de la Californie
Canada no 1
Grosueur 18

68¢

BROCOLI
Produit du Québec
Grosueur 14
Chacun

88¢



JUS DE FRUITS
Par FBI
CONT 1 L

69¢



EAU DE JAVEL LA PARISIENNE
Cont 3,6 L

99¢



MÉLANGE À GÂTEAU SUPER-MOELLEUX BETTY CROCKER
Boîte 510 g

98¢